

ہفت روزہ

فون ۶۵۴۵

# خاتم الدین

بازار شریعت  
شیخ نعیمہ حضرت مولانا محمد علی  
شیراوالہ دروازہ لائیو

Siraj-ul-Haq Siddiqi

۲۵- نومبر ۱۹۶۰ء

یک از مطبوعات انجمن خدام الدین لاہور

ہدیہ ۴



# النَّبِيُّ الْخَيْرُ الْمُرْسَلُ

ہر اک شے ہے ثنا خواں اس چمن میں تیری قدرت کی  
رسول پاک کی الفت مرے ایمان کی دولت ہو  
مرے ماں باپ راضی ہوں مری خدمتگزاری پر  
ترے مقبول بندوں کی غلامی میں رہوں ہر دم  
یہاں سے سینہ الہی پاک ہو جائے  
مجھے تیری رضا مطلوب ہو شام و سحر مولا  
تیرے قرآن کی طاعت مراد ستور بن جائے  
پریشاں کر سکے مجھ کو نہ کچھ نقصان دنیا کا  
خداوند مجھے توفیق دے اپنی عبادت کی  
ضیا گستر مرے دل میں سدا شمع نبوت ہو  
تری رحمت کے برسین بھول میری انکساری پر  
یقین ہے ان پہ ہوتا ہے ترا لطف و کرم پیہم  
کہیں اکسیر سے بڑھ کر یہ سیری خاک ہو جائے  
کہ سارے انبیاء و اولیا کا ہے تو ہی ملجا  
بڑا ممکن ہے میرا دل سراپا طور بن جائے  
نہ مائل کر سکے سرگز مجھے سامان دنیا کا!

جہاں سے جس گھڑی یارب مرا وقت رحیل آئے  
خوشا! میری زباں پر گر تیرا ذکر جمیل آئے

اللہ دینِ آخر

## عُثْمَانُ غَنِي

- ع - عاشق ذاتِ خدا، بے شک میں عثمان غنیؓ
- ث - ثبت جس نے چار جانب دین کا پرچم کیا
- مر - مال و زر جس نے لٹایا دین برحق کے لئے
- ا - اسوۂ نبویؐ کے تھے کامل نمونہ بالیقین
- ن - نور چشمِ مصطفیٰؐ دو آئین ان کے عقد میں
- ع - غازی دینِ خدا میں اور شہید راہِ حق
- ن - نبیؐ نے ذی النورین کا رتبہ کیا جن کو عطا

ی - یادِ حق میں رات دن انور رہے جو عہدِ بھر

وہ مجسم باصفاء، بے شک میں عثمان غنیؓ

نور محمد انور - کالاباغ



# خدا م الدین

فون ۶۷۵۴۵

جلد ۴ جمادی الثانی ۱۳۸۰ھ مطابق ۲۵ نومبر ۱۹۶۰ء شمارہ ۲۹

## محترم صدر محمد ایوب خاں کا میاں دور

### دوروں کا دور

آج کل دوروں کا دور دورہ ہے۔ ہر ایک کو دورے پڑتے ہیں۔ حتیٰ کہ اردن کے شاہ حسین اور نیپال کے وزیر اعظم بھی چکر میں رہتے ہیں۔ روس اور امریکہ جیسے بڑے ممالک کے سربراہ بھی چین سے نہیں بیٹھ سکتے۔ چینی کابل کو دوڑے آ رہے ہیں اور کابل روس میں پھر رہے ہیں۔ غرضیکہ اس نظام شمسی میں کروں کے ساتھ ساتھ انسان بھی متحرک ہو گیا ہے۔

عام اندازہ یہ ہے کہ انسانوں کی یہ حرکات مخالف سمتوں میں ہونے کی وجہ سے فسادِ عالم کے خطرات بھی اپنے اندر رکھتی ہیں۔ ہو سکتا ہے کہ دو مخالف سمتوں میں پورے زور سے حرکت کرنے والے ہیرام کا آپس میں تصادم ہو کر خطرناک اکیڈنٹ ہو جائے۔

### پاکستانی سربراہ کا دور

مگر ہمارے صدر محمد ایوب خاں کے موجودہ دورے کو مذکورہ بالا دوروں پر قیاس نہ کرنا چاہیے۔ صحیح الفطرت انسان کی فطری حرکت یہ ہے کہ وہ اپنے اصل کی طرف رجوع کرے۔ جہاں سے تسکین قلب، انفرادی مسرتوں اور اجتماعی صلاح و فلاح کے ظاہری اور باطنی سامان میسر ہوتے ہیں۔ انسانی فوڑ و فلاح کے صحیح اصول وہی ہو سکتے ہیں۔ جو اس کے بنانے والے رب حکیم و علیم نے اس کے لئے جو فرمائے ہوں۔ اور جن کو صدق دل سے اپنانے اور ہدایتِ حجت سے عمل کرنے کی توفیق بھی اسی کی طرف سے عطا ہوتی ہے۔ حدیث شریف میں ہے کہ پروردگار عالم ارشاد فرماتے ہیں کہ جب بندہ میری طرف ایک بالشت قریب ہوتا ہے تو میں ایک ہاتھ اس کی طرف بڑھتا ہوں۔ اور جب وہ ہاتھ بھر قریب ہوتا ہے۔ تو میں ایک باغ کے برابر اس کے قریب ہوتا ہوں اور جب

وہ گرتے پڑتے میری طرف چلتا ہے میں دوڑ کر اس کو اپنی آغوشِ رحمت میں لے لیتا ہوں۔ (اوکما قال)۔

جب ہمارے اسلامی ملک کے سربراہ محمد ایوب خاں اس عقیدے کے اظہار کے ساتھ خانہ کعبہ کا رخ کرتا ہے۔ کہ اسلام کے سوا کوئی راہ نجات اور قابلِ تسلیم اصول نہیں ہیں۔ پھر وہ خانہ کعبہ کا طواف کرتا، حجر اسود کو چومتا اور ماء زمزم کو پیتا ہے تو اللہ تعالیٰ کی رحمتِ سبقت کر کے کیوں اس کو شرف قبولیت عطا نہ کریں۔ یقیناً۔ جب سرور کائنات صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کے روضہ اطہر پر حاضری کے بے مثل شرف سے فیضیاب ہوتا اور علم و عمل کے پروانوں اور عشق و محبت کے دیوانوں یعنی صحابہ کرام رضی اللہ تعالیٰ عنہم کی زیارتوں سے تاریخِ انسانی کے بے مثال اور مسلمہ عالم کردار کو اپنی آنکھوں سے دیکھتا ہے۔ تو اس کا اثر پذیر ہونے کا شوق اور شرفِ انسانی کی لاکھوں بلکہ لاکھوں میل کی مسافت طے کرنے کے قابل ہو جاتا ہے۔

### دورے کے آثار

ہم اللہ تعالیٰ سے امید رکھتے ہیں۔ کہ ہمارے صدر محمد ایوب خاں ان مقامات مقدسہ اور بقاع مبارکہ سے یہ لازوال دولت اور بھیا نعمت ہمراہ لائے ہوں گے۔ ہمارے پاس اس حسنِ ظن کے لئے قرآن موجود ہیں۔ ان قرآن میں پہلا نمبر تو خود صدر محترم کی ان تقریروں کو حاصل ہے جو انہوں نے اس ارض مقدس میں عوام و خواص کے سامنے فرمائیں۔ اور جن کا خلاصہ یہ ہے کہ عالم اسلام کے ارتقاء کا دار و مدار اسلامی اصول کی پابندی میں ہے۔ اور اسلام ہی مختلف اسلامی ملکوں کو باہم متحد اور ایک دوسرے کے قریب کر سکتا ہے۔

دوسرے نمبر پر وہ تجاویز ہیں جو پاکستان

اور عرب ممالک کو باہم مربوط اور مضبوط کرتی ہیں۔ مثلاً تجارتی معاہدات، ثقافتی و فوڈ کا تبادلہ اور تعلیمی تعاون۔ اس قسم کی جتنی باتیں بھی ہوتی ہیں وہ سب مفید اور قابلِ عمل ہیں۔ اور ان سے ہمارے بہتر تعلقات کا نیا باب کھل سکتا ہے۔

### گلے شکوے

اگرچہ ہمارے دل بہت قریب تھے۔ اور دنیا بھر میں پاکستان واحد وہ ملک ہے جو اسلام کے گہواروں مقدس مقامات اور عرب ممالک سے بے لوث روحانی تعلق رکھتا اور ان کی ہر تکلیف پر پریشان رہتا ہے۔ مگر ماضی قریب میں بعض ایسے حالات ضرور رونما ہوئے تھے۔ جن سے یہ اثر لیا جاسکتا ہے۔ کہ عربوں نے پاکستانی مفاد سے بے اعتنائی برتی ہے۔ یا پاکستان نے عربوں کے بارہ میں اسلامی اخوت کے تقاضوں پر عمل نہیں کیا ہے۔ مگر الحمد للہ تعالیٰ کہ ہر دو صدروں نے بے تکلفی سے برادرانہ گولوں اور شکلوں کے بعد اصل حقیقت کو پا لیا۔

### ایک دوسرے کے مسائل سے دلچسپی

اور اب تک بعض حلقوں میں جو یہ غلط فہمی تھی۔ کہ عربوں کو مسئلہ کشمیر میں پاکستان سے کوئی سہمد دی نہیں اور نہ متحدہ عرب جمہوریہ پاکستانی موقف کی حامی ہے۔ صدر ناصر کے اختیار کردہ طریق کار نے اس غلط فہمی کو ختم کر دیا۔ چنانچہ صدر ناصر نے صفائی سے اعلان کیا۔ کہ حق کے مقابلہ میں مصلحت یا رواداری کوئی چیز نہیں ہے ہم تمام اقوام و ممالک کو کشمیر سمیت حق خود ارادیت دیتے ہیں تاکہ وہ اپنے مستقبل کے بارہ میں خود فیصلہ کر سکیں۔ اور یہ مسئلہ پاکستان اور بھارت کو آپس میں بیٹھ کر طے کرنا چاہیے۔ اس طرح وہ ادھام تاریک و غمگین ثابت ہو گئے کہ متحدہ عرب جمہوریہ بھارت سے بہتر تعلقات کی وجہ سے کشمیر کے مسئلہ میں پاکستانی موقف کی حمایت نہیں کر سکتی۔ اس کے مقابلہ میں صدر محمد ایوب خاں نے جو اعلان متحدہ عرب جمہوریہ کے حق میں کیا ہے وہ اور زیادہ قیمتی ہے۔ وہ یہ ہے کہ پاکستان کسی ایسی تحریک میں شریک نہ ہوگا۔ جو متحدہ عرب جمہوریہ کے خلاف ہو۔

### اتحادِ عالم اسلام

ہر دو سربراہوں نے اپنے مخصوص مسائل کے سوا عالم اسلام کے اتحاد فلسطین الجزائر اور دیگر ممالک کی باہمی کشیدگیوں پر بھی غور کیا۔ صدر ایوب خاں نے ایران اور متحدہ عرب جمہوریہ کی باہمی رنجش کے خلاف بھی کوشش کی دباتی صلا پر

# حکایت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

## عشر ذی الحجہ کی نصیحت

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا مِنْ أَيَّامٍ أَعْمَلَ الصَّالِحُ فِيهِنَّ أَحَبَّ إِلَيَّ اللَّهُ مِنْ هَذِهِ الْأَيَّامِ الْعَشْرِ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَلَا الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ؟ قَالَ وَلَا الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ إِلَّا رَجُلٌ خَرَجَ بِنَفْسِهِ وَمَالِهِ فَلَمْ يَرْجِعْ مِنْ ذَلِكَ شَيْءٌ (رواه البخاري)

ترجمہ: حضرت ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے کہ کوئی دن جس میں عمل صالح خدا کے نزدیک سب سے زیادہ محبوب ہو، ان دنوں کے سوا نہیں ہے۔ صحابہ نے پوچھا یا رسول اللہ کیا خدا کی راہ میں جہاد بھی نہیں؟ آپؐ نے فرمایا: ہاں خدا کی راہ میں جہاد بھی نہیں مگر وہ شخص خدا کے نزدیک ان دنوں کے عمل صالح سے بھی زیادہ محبوب ہے جو اپنی جان و مال سے خدا کی راہ میں لڑنے نکلا اور پھر واپس نہ ہوا۔ (یعنی شہید ہو گیا)۔ بخاری

## قربانی کی دعا

عَنْ جَابِرٍ قَالَ ذَبَحَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَبْشًا لِلَّهِ بِحَقِّ كَبْشَيْنِ أَكْرَبَيْنِ أَمْكَنَيْنِ مَوْجُودَيْنِ فَلَمَّا وَجَّهَهُمَا قَالَ إِيَّاهُ وَجَّهْتُ وَجْهِي لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ عَلَى مِثْلِ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ إِنَّ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أُمُوتُ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ اللَّهُمَّ مِنْكَ وَلَكَ عَنْ مُحَمَّدٍ وَأُمِّتِهِ بِسْمِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ ثُمَّ ذَبَحَ زَادَ أَحْمَدُ وَابْنُ مَاجَةَ وَالدَّارِمِيُّ وَفِي رَوَائِفِ لَا حَمْدَ لَكَ إِلَّا دَاوُدُ وَالتِّرْمِذِيُّ ذَبَحَ بِيَدِهِ قَالَ بِسْمِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُمَّ هَذَا عَنِّي وَهَسَنَ كَمْ يُضَحُّ مِنْ

ترجمہ: حضرت جابرؓ کہتے ہیں کہ عید قربان کو

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے دو دنبوں کو ذبح کیا جو سینک دار، ابلق اور خضی تھے جب آپؐ نے ان کو قبلہ رخ کیا تو کہا اِنِّی وَجَّهْتُ وَجْهِي لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ عَلَى مِثْلِ إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ اِنَّا صَلَوَتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أُمُوتُ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ اللَّهُمَّ مِنْكَ وَلَكَ عَنْ مُحَمَّدٍ وَأُمِّتِهِ بِسْمِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ اِنِّی میں متوجہ کرتا ہوں اپنے آپ کو اس ذات کی طرف جس نے پیدا کیا ہے آسمانوں اور زمین کو، اس حال میں کہ میں دین ابراہیمؑ پر ہوں۔ ہاں اس ابراہیمؑ کے دین پر جو توحید کو ماننے والے تھے اور میں مشرکوں میں سے نہیں ہوں اور میری نماز اور میری قربانی اور میری تمام عبادتیں اور میری زندگی و موت صرف خدا ہی کے لئے ہے جو دونوں جہان کا پروردگار ہے کوئی اس کا شریک نہیں۔ چھ کہ اسی کا حکم دیا گیا ہے اور میں مسلمانوں میں سے ہوں۔ اے اللہ! یہ قربانی تیری ہی عطا کی ہوئی ہے اور تیری ہی خوشنودی کے لئے ہے۔ تو اس کو محمدؐ اور اس کی امت کی جانب سے قبول فرما۔ ساتھ نام اللہ کے اور اللہ بہت بڑا ہے۔ اس کے بعد ذبح کیا۔ احمد، ابو داؤد، ابن ماجہ، دارمی اور احمد، ابو داؤد اور ترمذی کی ایک روایت میں یہ الفاظ ہیں کہ دعا پڑھنے کے بعد آپؐ نے دنبوں کو اپنے ماتھے سے ذبح کیا اور کہا بِسْمِ اللَّهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُمَّ هَذَا عَنِّي وَهَسَنَ كَمْ يُضَحُّ مِنْ اِمْنِی یعنی خدا کے نام پر اور خدا بہت بڑا ہے اے اللہ! قبول کر کہ تو اس کو میری جانب سے اور میری امت کے اس شخص کی طرف سے جس نے قربانی نہیں کی۔

## دوسرے کی طرف قربانی کا بیان

وَعَنْ حَنَشٍ قَالَ رَأَيْتُ عَلِيًّا يُضَحِّي بِكَبْشَيْنِ فَقُلْتُ لَكَ مَا هَذَا فَقَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْصَانِي أَنْ أَضَحِّيَ عَنْهُ

رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ وَرَوَى التِّرْمِذِيُّ نَحْوَهُ.

ترجمہ: حضرت حنشؓ سے روایت ہے کہ میں نے حضرت علیؓ کو دو دنبے ذبح کرتے ہوئے دیکھا۔ میں نے پوچھا یہ کیا ہے؟ یعنی یہ دو دنبے کیسے ہیں۔ تمہارے لئے ایک ہی کافی تھا۔ انہوں نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے مجھ کو وصیت کی ہے کہ میں آپؐ کی جانب سے بھی قربانی کیا کروں۔

## عید اربعہ اور قربانی نہ کرو

وَعَنْ عَلِيٍّ قَالَ أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ لَا نُشْرِكَ الْبَقَرَةَ وَالْأُذُنَ وَأَنْ لَا نُضَحِّيَ بِمِقَابِلِكَ وَلَا مَدَابِرِكَ وَلَا شُرَفَاءَ وَلَا خُرَفَاءَ - رَوَاهُ التِّرْمِذِيُّ وَابُو دَاوُدَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ وَأَبْنُ مَاجَةَ وَاتَّهَتْ رَوَايَتِي إِلَى خُذْلِهِ وَالْأُذُنَ.

ترجمہ: حضرت علیؓ کہتے ہیں کہ ہم کو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے یہ حکم دیا ہے کہ ہم جانور کو ہم قربان نہ کریں اس کی آنکھ کاں کو اچھی طرح دیکھ لیں کہ ان میں کوئی نقصان نہ ہو۔ اور یہ حکم دیا ہے کہ اس کو ذبح نہ کریں جس کا کان اچلی طرف سے کا ہوا ہو یا پچھلی طرف سے اور اس کو جس کا کان چھٹا ہو لہذا میں یا گولائی میں۔

(ترمذی، ابو داؤد، نسائی، دارمی، ابن ماجہ)

## ایضا

وَعَنْهُ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تُضَحِّيَ بِأَعْضَابِ الْفَرَسِ وَالْأُذُنِ رَوَاهُ ابْنُ مَاجَةَ.

ترجمہ: حضرت علیؓ کہتے ہیں کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے منع فرمایا ہے اس جانور کی قربانی سے جس کے سینک ٹوٹے اور کان کٹے ہوئے ہوں (ابن ماجہ)

## ہفت روزہ خدام الدین لاہور

ایجنٹ حضرات ہر ماہ مطلوبہ پرچوں کی قیمت از خود پیشگی بھجوا دیا کریں۔ اور سابقہ واجبات کی ادائیگی کا جلد بندوبست کریں۔

(سرکولیشن مینیجر)



# خُطْبَةُ يَوْمِ الْجُمُعَةِ ۲ جمادی الاول ۱۳۸۰ھ مطابق ۸ نومبر ۱۹۶۰ء

از: جناب شیخ التفسیر حضرت مولانا احمد علی صاحب مظاہر العالی دروازہ شیر النوالہ لاہور  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي تَوَكَّلْنَا عَلَيْهِ وَاللَّذِي نَاصِطُهُ أَمَّا بَعْدُ

میل

**میرا مسلک** ہمارا اسلام! میں سب سے پہلے قرآن مجید کا متبع ہوں۔ نمبر دوم قرآن مجید کی جو شرح آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے بیان فرمائی ہے۔ اس کا پابند ہوں۔ مثلاً اللہ تعالیٰ نے تو قرآن شریف میں اتنا فرما دیا اَقِمُّوا الصَّلَاةَ (ترجمہ نماز پڑھو)۔ نماز کی وہی تفسیر صحیح ہے جو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمائی ہے۔ یعنی نماز پڑھ کر دکھائی ہے۔ اور اللہ تعالیٰ نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی تفسیر پر مہر تصدیق لگائی ہوئی ہے: وَمَا اتَّكُمُ اللَّهُ سُبُلَ الْخَيْرِ لِيَأْخُذَ اللَّهُ بَآلِ الْكُفْرِ وَبِآلِ الْبَغْيِ وَأُولَئِكَ يُعَذِّبُ اللَّهُ عَذَابًا مُّهِينًا (سورۃ الاحزاب ۵) سورۃ الحشر رکوع ۱۷ پارہ ۲۵۸ ترجمہ: اور جو کچھ تمہیں رسول دے۔ اسے لے لو۔ اور جس سے منع کرے۔ اس سے باز رہو۔ اور اللہ سے ڈرو۔ بیشک اللہ سخت عذاب دینے والا ہے۔) غیور سوم: مذاہب اربعہ میں سے حضرت امام ابوحنیفہ رحمۃ اللہ علیہ کے مسلک کا پیرو ہوں۔ اگرچہ باقی ائمہ دحضرت امام مالک رحمۃ اللہ علیہ۔ حضرت امام شافعی رحمۃ اللہ علیہ۔ حضرت امام حنبل رحمۃ اللہ علیہ کے متبعین کو بھی حق پر سمجھتا ہوں۔ اور صوفیائے کرام کے چار طریقوں میں سے قادری خاندان کے ساتھ میرا تعلق ہے۔ میں بفضلہ تعالیٰ چالیس برس قادری خاندان کے بزرگان دین کی خدمت میں جا جا کر تربیت پائی ہے۔ علم تو علماء کرام رحمۃ اللہ علیہم سے پڑھا۔ مگر عملی تربیت صوفیائے کرام کی صحبت میں چالیس سال آجا کر ہوئی۔ لہذا کوئی صاحب میری معروضات کو حنفیت کے خلاف ہرگز خیال نہ کریں کیونکہ مجھے فقہ حنفی کا علم ہے۔ میں نے قدوری سے لے کر ہادیہ اخیرین تک علماء کرام کی صحبت میں رہ کر تعلیم پائی ہے، اور علم عقائد میں شرح عقائد اور خیالی بھی پڑھی ہے۔ ان تینوں علوم قرآن مجید، حدیث شریف اور فقہ کی روشنی میں آج ایک مسئلہ کی تحقیق عرض کرنا چاہتا ہوں۔ میں نے اپنی پوزیشن اس لئے واضح کر دی ہے۔ تاکہ مسلمان یہ کہہ کر مسئلہ سے گریز نہ کریں۔ کہ یہ کسی ویابی کے خیالات ہیں۔ نہیں۔ نہیں۔ میں واضح کر چکا ہوں۔ کہ کتاب و سنت کے اتباع کے بعد میں حنفی ہوں۔ اور میرا خاندان قادری ہے۔ جن کے ساتھ دنیا اور آخرت کی نجات والہنتہ ہے دعائے اللہ! میرے مسلمان بھائیوں کو ہدایت عطا فرمائے۔ اور متبع کتاب و سنت بنا۔ وصاعلینا الا بالسلامۃ

## آج کے خطبہ کا عنوان ارشاد الہی: اِذْ حُورُنِي اسْتَجِبْ لَكُمْ

ترجمہ: مجھے پکارو۔ میں تمہاری دعا قبول کروں گا۔

(سورۃ المؤمن رکوع ۱۷ پارہ ۲۵۸)

قرآن مجید سے اس کے شواہد

پہلا شواہد

وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ ۚ أُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ ۚ فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُؤْمِنُوا بِلِقَائِهِمْ يَوْمَ يُشْعُرُونَ ۚ (سورۃ البقرہ ۱۸۶)  
ترجمہ: اور جب آپ سے میرے بندے میرے متعلق سوال کریں۔ تو میں نزدیک ہوں دعا کرنے والوں کی دعا قبول کرتا ہوں۔ جب وہ مجھے پکارتا ہے۔ پھر چاہیے۔ کہ میرا حکم مانیں اور مجھ پر ایمان لائیں۔ تاکہ وہ ہدایت پائیں۔

حاصل

یہ ہے۔ کہ اللہ تعالیٰ تو اپنے بندہ کے پاس ہی رہتا ہے۔ اس کا اعلان ہے۔  
وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنسَانَ وَنَعَلَهُ مَا تَدْرُسُونَ بِهِ ۚ فَخَسِرَ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ ۚ (سورۃ

ق رکوع نمبر ۲ پارہ نمبر ۲۶)۔  
ترجمہ: اور بے شک ہم نے انسان کو پیدا کیا۔ اور ہم جانتے ہیں۔ جو دوسو سو اس کے دل میں گزرتا ہے۔ اور ہم اس سے اس کی رگ گلو سے بھی زیادہ قریب ہیں۔

نتیجہ

یہ نکلتا ہے۔ کہ جب اللہ تعالیٰ انسان کی گلو کی رگ سے بھی زیادہ قریب رہتا ہے۔ تو کیوں نہ اپنی حاجت روائی کے لئے اس رحم الراحمین سے اپنی مطلب براری کے لئے دعا کی جائے۔ اس کو

چھوڑ کر جو گلو کی رگ سے بھی زیادہ قریب ہے۔ باوجود اس کے کہ اس نے اعلان کیا ہوا ہے اُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ (سورۃ البقرہ رکوع ۲۵۸ پارہ ۲۵۸)۔ ترجمہ: دعا کرنے والے کی دعا قبول کرتا ہوں۔ جب وہ مجھے پکارتا ہے۔ اس اللہ تعالیٰ کو چھوڑ کر کسی بزرگ

کو پکارنا۔ کیا یہ اللہ تعالیٰ کی نافرمانی نہیں ہے؟ اور بزرگ بیشک بزرگ ہیں۔ ان میں سے کسی بزرگ نے یہ اعلان کیا ہوا ہے۔ کہ میں مرے کے بعد بھی ہر مجھے پکارنے والے کی پکار سنتا ہوں اور اس کی مدد کرتا ہوں؟

کیا

پھر بزرگوں کو پکارنا اور خدا تعالیٰ کو نظر انداز کر دینا یہ اللہ تعالیٰ کی حق تلفی نہیں ہے اور اس کے حکم کی صریح حکم عدولی نہیں ہے۔ اور کیا جن بزرگوں نے مرے کے بعد یا دور سے زندگی میں بھی سنتے کا ٹھیکہ ہی نہیں لیا۔ کیا ان کو پکارنا صریح غلطی نہیں ہے؟ اللہ تعالیٰ مسلمانوں کو اس صریح غلطی سے بچائے۔ آمین یا اللہ العالیین۔

دوسرا شواہد

إِنَّ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ عِبَادٌ أَمْشَكُ فَأَدْعُوهُمْ فَلْيَسْتَجِيبُوا لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۚ (سورۃ الاعراف رکوع ۲۵۸ پارہ ۱۹۱)۔

ترجمہ: جنہیں تم اللہ کے سوا پکارتے ہو وہ تمہاری طرح بندے ہیں۔ پھر انہیں پکار کر دیکھو۔ پھر چاہیے۔ کہ وہ تمہاری پکار کو قبول کریں۔ اگر تم سچے ہو۔  
حاصل یہ نکلا کہ جن لوگوں کو تم اللہ



کے سوا پکارتے ہو۔ وہ بھی تمہاری طرح بندگان خدا تعالیٰ ہیں۔ انہیں پکار کر دیکھو۔ پھر کیا وہ تمہاری پکار کو قبول کرتے ہیں۔ اگر ایسا نہیں ہے تو پھر انہیں خدا تعالیٰ کی طرح پکارنا خلاف عقل ہے یا نہیں؟

اللہم اھدنا الصراط المستقیم

### تیسرا شاہد

وَلَا تَدْعُ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَنْفَعُكَ وَلَا يَضُرُّكَ فَإِنْ فَعَلْتَ فَإِنَّكَ إِذَا مِنْ الظَّالِمِينَ هَكَذَا إِنَّ يَسْتَسْكِنُ اللَّهُ بِضُرِّهِ فَلَا كَاشِفَ لَهُ إِلَّا هُوَ حَرُّانِ يُؤَدِّعُ خَيْرٌ فَلَا سَآءَ لِفَضْلِهِ الْآيَةُ دُورَةُ يُونُسَ رُكُوعٌ ۱۱۔

ترجمہ :- اور اللہ کے سوا ایسی چیز کو نہ پکارو۔ جو نہ تیرا بھلا کرے اور نہ بُرا۔ پھر اگر تو نے ایسا کیا تو بے شک ظالموں میں سے ہو جائے گا۔

### حاصل

یہ نکلا۔ کہ اللہ تعالیٰ کے سوا جنہیں تیرے نفع اور نقصان میں کوئی دخل نہیں ہے۔ انہیں نہ پکارو۔ اگر تو نے اللہ تعالیٰ کے سوا کسی اور کو پکارا۔ تو ظالموں کی فہرست میں داخل ہو جائے گا۔

### یہ ظاہر ہے

کہ اللہ تعالیٰ جن کو ظالم قرار دے گا۔ اُن کا ٹھکانا بہشت نہیں ہو گا۔ بلکہ دوزخ ہو گا۔ وما علینا الا البلاغ۔

### چوتھا شاہد

وَاَعْتَذِرْ لَكُمْ دَمَا تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَاَدْعُوا رَبِّي رَمَّةً عَسَىٰ اَلَّا اَكُوْنَ بِدَعْوَةِ رَبِّي شَاقِيًا دُورَةُ مَرْيَمَ رُكُوعٌ ۱۲۔

ترجمہ :- اور میں تمہیں چھوڑتا ہوں۔ اور جنہیں تم اللہ کے سوا پکارتے ہو۔ اور میں اپنے رب ہی کو پکاروں گا۔ امید ہے کہ میں اپنے رب کو پکار کر محروم نہ رہوں گا۔

### حاصل

یہ نکلا کہ میں تم سے بھی کتنا کشتی اختیار کرتا ہوں۔ اور جن کو تم اللہ کے سوا پکارتے ہو۔ ان سے بھی۔ اور فقط اپنے رب کو بلاتا ہوں۔ مجھے امید ہے۔ کہ میں فقط اپنے رب کو پکار کر محروم نہیں رہوں گا۔ بلکہ میری حاجت ایک اللہ تعالیٰ کے بلانے اور تمہارے معبودوں کے بغیر بھی پوری ہو ہی جائے گی۔

پانچواں شاہد وَاِذَا ذَكَرَ اللَّهُ وَحْدَهُ

اَشْمَاكَتْ فُؤُوبُ الَّذِيْنَ لَا يُؤْمِنُوْنَ بِالْآخِرَةِ وَاِذَا ذَكَرَ الَّذِيْنَ مِنْ دُونِهِ اِذَا هُمْ يَسْتَكْبِرُوْنَ هَ قُلِ اللّٰهُمَّ فَاطِمَةُ السَّمَوَاتِ وَالْاَرْضِ عَلِمَ الْغَيْبِ وَ الشَّهَادَةِ اَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ عِبَادِكَ فِيْ مَا كَانُوْا فِيْهِ يَخْتَلِفُوْنَ دُورَةُ الزمر رُكُوعٌ ۱۳۔

ترجمہ :- اور جب اللہ کا ذکر کیا جاتا ہے۔ تو جو لوگ آخرت پر یقین نہیں رکھتے۔ ان کے دل نفرت کرتے ہیں اور جب اس کے سوا اوروں کا ذکر کیا جاتا ہے۔ تو فوراً خوش ہو جاتے ہیں۔ کہو۔ اے اللہ آسمانوں اور زمین کے پیدا کرنے والے ہر چھپی اور کھلی بات کے جاننے والے تو ہی اپنے بندوں میں فیصلہ کریگا۔ اس بات میں۔ جس میں کہ وہ اختلاف کر رہے ہیں۔

### حاصل

جو لوگ غیر اللہ کو پکارنے کے عادی ہو چکے ہیں۔ اُن کے سامنے جب ایک اللہ تعالیٰ کی پکار کا ذکر کیا جاتا ہے۔ تو ان کے دلوں میں اس بات کے سننے سے نفرت پیدا ہو جاتی ہے۔ اور جب اللہ تعالیٰ کے سوا دوسروں کا ذکر کیا جائے تو بڑے خوش ہوتے ہیں۔ فاعنبروا یا اولى الابصار۔

### چھٹا شاہد

قُلْ اِنَّمَا اَدْعُو رَبِّيْ وَلَا اَشْرِكُ بِهِ اَحَدًا هَ قُلْ اِنِّيْ لَا اَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا رَشَدًا هَ قُلْ اِنِّيْ لَنْ يَخْبَرُنِيْ مِنَ اللّٰهِ اَحَدٌ هَ وَلَنْ اَجِدَ مِنْ دُونِهِ مُلْتَحَدًا هَ اِلَّا بَلَاغًا مِّنَ اللّٰهِ وَرِسَالَةً هَ وَ مَن يَعْصِ اللّٰهَ وَرَسُوْلَهُ فَاِنَّ لَهُ نَارًا جَهَنَّمَ خَالِدًا فِيْهَا اَبَدًا هَ دُورَةُ الجن رُكُوعٌ ۱۴ پارہ ۲۹۔

ترجمہ :- کہہ دو۔ میں تو اپنے رب ہی کو پکارتا ہوں۔ اور اس کے ساتھ کسی کو بھی شریک نہیں کرتا۔ کہہ دو۔ میں نہ تمہارے کسی ضرر کا اختیار رکھتا ہوں اور نہ کسی بھلائی کا۔ کہہ دو۔ مجھے اللہ سے کوئی نہیں بچا سکے گا۔ اور نہ مجھے اس کے سوا پناہ ملیگی۔ مگر اللہ کا پیغام اور اس کا حکم پہنچانا ہے اور جو کوئی اللہ اور اس کے رسول کی نافرمانی کرے گا۔ تو اس کے لئے دوزخ کی آگ ہے۔ جس میں وہ سدا رہے گا۔

### حاصل

یہ نکلا۔ کہ میں تو فقط ایک رب کو

پکارتا ہوں۔ اور کسی دوسرے کو اس کے ساتھ شریک نہیں کرتا۔ اور میں خود تمہارے لئے کسی نقصان یا بھلائی کا مالک نہیں ہوں۔ اور میرے لئے اس اللہ تعالیٰ کے سوا کوئی جائے پناہ نہیں ہے۔ میرا کام فقط اللہ تعالیٰ کے بھیجے ہوئے احکام کی تبلیغ کر دینا ہے۔ اور یاد رکھو۔ کہ جو شخص اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول کی نافرمانی کرے گا۔ اس کا ٹھکانا دوزخ میں ہو گا۔ اور وہ اس دوزخ میں ہمیشہ کے لئے داخل کر دیا جائے گا۔ وما علینا الا البلاغ المبین۔

### کھری کھری باتیں

برادران اسلام اور شریف خواتین اسلام کی خدمت میں اس لئے قرآن شریف سے کھری کھری باتیں پیش کر رہا ہوں۔ تاکہ آپ قیامت کے دن بارگاہ الہی میں یہ عذر نہ کرنے پائیں۔ کہ اے اللہ! تیرا قرآن مجید عربی میں تھا۔ اور ہم اس عربی زبان سے نا آشنا تھے۔ اب تو میرے اردو میں عرض کرنے سے آپ کا یہ عذر رفع ہو جائے گا اور مستورات یہ عذر بارگاہ الہی میں نہ کرنے پائیں کہ ہم پردہ نشین ہونے کے باعث تیرے قرآن مجید کے مضامین کے پڑھنے اور سمجھنے سے عاری ہیں۔ وما علینا الا البلاغ غیر اللہ تعالیٰ کو پکارنے والوں کی

### قیامت کے دن سرا

اللّٰهُ الَّذِیْ جَعَلَ لَکُمُ الْاَرْضَ قَرَارًا وَالسَّمَآءَ بِنَآءً وَصَوَّرَکُمْ فَاَحْسَنَ صُوْرَکُمْ وَرَهَقَ لَکُمُ مِنَ الطَّیِّبَاتِ ذَلِکُمْ اللّٰهُ رَبُّکُمْ فَتَبَارَکَ اللّٰهُ رَبُّ الْعَالَمِیْنَ هَ هُوَ الْحَیُّ لَا اِلٰهَ اِلَّا هُوَ فَادْعُوْهُ مُخْلِصِیْنَ لَهُ الدِّیْنَ ط الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِیْنَ هَ قُلْ اِنِّيْ غَیْبْتُ اَنْ اَعْبُدَ الَّذِیْنَ تَدْعُوْنَ مِنْ دُوْنِ اللّٰهِ لَمَّا جَاءَنِ الْبَیِّنَاتُ مِنْ رَبِّيْ وَ اَمَرْتُ اَنْ اُسَلِّمَ لِرَبِّ الْعَالَمِیْنَ هَ هُوَ الَّذِیْ خَلَقَکُمْ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ مِّنْ نُّطْفَةٍ ثُمَّ مِّنْ عَلَقَةٍ ثُمَّ یُخْرِجُکُمْ طِفْلًا ثُمَّ لِّتَبْلُوْا اَشَدَّکُمْ ثُمَّ لِّتَسْکُنُوْا اَسْوَیًا وَ مِّنْکُمْ مَّنْ یَّتَوَفٰی مِنْ قَبْلِ وَاَنْتُمْ لَلْبَیْغُوْا اَجَلًا مُّسَمًّی وَاَعْلَمُ لَعَلَّکُمْ تَعْقِلُوْنَ هَ هُوَ الَّذِیْ یُحْیِیْ وَ یُمِیْتُ فَاِذَا قَضٰی اَمْرًا فَاِلَیْہَا یَقُوْلُ لَهُ کُنْ فَاَیْکُوْنُ هَ اَلَمْ نَزَلْ اِلَی الدِّیْنِ یُجَادِلُوْنَ



## قابل تقلید مثال

۱۲ جمادی الاول بروز بدھ چک نمبر ۱۵۵  
نیلی بار میں چوہدری دین محمد صاحب کی دولہائیوں کی شادی تھی۔ ایک ہی دن دولوں برائیں ان کے گھر پہنچیں۔ ایک برات چک بلا عباسیہ کینال اسٹیشن چینی گوٹھ بہاولپور ڈویژن کے مولوی بنی بخش صاحب کے لڑکے کی تھی۔ اور دوسری برات منٹگری سے۔

منٹگری سے آنے والے صاحبان ہسکول کے رسم و رواج کے مطابق لاؤڈ سپیکر اور ریکارڈ وغیرہ ساتھ لائے۔ مگر دوسرے بالکل سادہ جس طرح کہ مسلمانوں کا طریقہ ہوتا ہے آئے۔ رسم نکاح ادا ہونے کے بعد جو صاحبان لاؤڈ سپیکر وغیرہ لائے تھے۔ انہوں نے مسجد کے لئے مبلغ پندرہ روپے دیئے اور مولوی بنی بخش صاحب نے دل کھول کر کیونکہ یہ نیکی کا کام تھا۔ فراخ دل سے مسجد کے لئے ایک ہزار روپیہ دیا اور اعلان کر دیا کہ چک میں اگر کوئی بیوہ یتیم مسکین ہو تو اسے ۷۵ روپے اس طرح سے ان کا قریباً یکصد روپیہ خرچ ہوا۔ یعنی کل رقم ۱۱۰۰ روپے فقراہ اللہ دی۔ اس سے ہم سب مسلمانوں کو سبق سیکھنا چاہیے۔ اور نیکی کی طرف رغبت کرنی چاہیے۔

اللہ تعالیٰ ہم سب مسلمانوں کو برائی سے نفرت کرنے اور نیکی کی طرف راغب ہونے کی توفیق عطا فرمائے آمین تم آمین۔  
(احقر العباد محمد سعید گوہر نوالہ)

برادران اسلام! مدرسہ عربیہ سراج الاسلام کو خوشخبری واقعہ چھترہ چک نمبر ۱۴ گ۔ ب تحصیل سمندری ضلع لاہور جو عرصہ یکسال سے نہایت جانفشانی سے تعلیمی خدمات سر انجام دے رہا ہے جنہیں اطراف و اکناف کے طلباء کرام تعلیم و ترقی حاصل کر رہے ہیں۔ مدرسہ لطیف سے بیرونی طلباء کو ترغیب کی سہولت دی جاتی ہے مثلاً طعام و قیام صاحبین چارپائی کتابیں وغیرہ نیز احاطہ مدرسہ میں ایک عظیم الشان مسجد تعمیر ہو رہی ہے۔ جس پر تقریباً سات ہزار روپیہ خرچ ہو چکا ہے اور اچھی تکمیل کیلئے کافی روپے کی ضرورت ہے مدرسہ کی کوئی مستقل آمدنی نہیں ہے جس سے یہ ضروریات پوری ہوں۔ لہذا خیر حضرات سے مختصراً اپیل ہے کہ اس اپنی دینی درسگاہ کو کامیاب بنائیں اور مسیحی کی تعمیر میں بڑھ چڑھ کر حصہ لیں۔ (نوٹ) جو صاحب رقم کی بجائے سینٹ اینٹ سر یا وغیرہ بھیجنا چاہیں تو ہمیں کارکنان مدرسہ کی زیادہ خوشی ہوگی۔ مدرسہ میں قرآن مجید حفظ و ناظرہ کا بھی اعلیٰ انتظام ہے والدعیان الحاج مولانا صالح محمد صاحب ناظم مدرسہ سراج الاسلام دیکر کارکنان مدرسہ چھترہ چک نمبر ۱۴ تحصیل سمندری ضلع لاہور

بناتے تھے۔ اللہ کے سوا وہ کہیں گے۔ ہم سے وہ کھوئے گئے۔ بلکہ ہم تو اس سے پہلے کسی چیز کو نہیں پکارتے تھے۔ اسی طرح اللہ کافروں کو گمراہ کرتا ہے۔ یہ عذاب تمہیں اس لئے ہوا کہ تم ملک میں ناحق خوشیاں مناتے تھے۔ اور اس لئے بھی کہ تم اترایا کرتے تھے۔ جہنم کے دروازوں میں ہمیشہ رہنے کے لئے داخل ہو جاؤ۔ پھر تکبر کرنے والوں کا کیا ہی برا ٹھکانا ہے۔

## اپیل

سب مسلمانوں (خواہ مرد ہوں۔ یا عورتیں) سے اپیل کرتا ہوں۔ کہ میری معروضات کو غور سے پڑھیں۔ اور اللہ تعالیٰ اور رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشادات کے سامنے سر جھکا دیں اور اپنا عقیدہ درست کر لیں۔ ورنہ قیامت کے دن یہ

## عذر نہیں

کر سکیں گے۔ کہ اے اللہ ہمیں تیرا فرمان واجب الاذعان کسی نے بتلایا ہی نہیں تھا۔ رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا اِنَّكَ اَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ایک حدیث شریف بھی ملاحظہ ہو

عن النعمان بن بشیر قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم الدعاء هو العبادة ثم قرأ وقال ربكم ادعوني استجب لكم رواه احمد والترمذي و ابو داود والنسائي و ابن ماجه۔

ترجمہ:- نعمان بن بشیر نے کہا۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے۔ کہ دعا ہی تو عبادت ہے۔ پھر آپ نے یہ آیت تلاوت فرمائی۔ اور تمہارے رب نے فرمایا ہے کہ مجھے ہی پکارو۔ میں تمہاری دعا قبول کروں گا۔

یہ نکلا۔ کہ پکارنا ہی تو عبادت ہے۔ لہذا عبادت سوائے خدا تعالیٰ کے کسی کی نہیں ہو سکتی۔ اس لئے رب ہی کو پکارا کرو۔

## لہذا

غیر کو پکارا جائے گا تو وہ شرک ہو جائے گا۔ کیونکہ پکارنا فقط اللہ تعالیٰ ہی کو چاہیے۔ اگر اللہ تعالیٰ کے سوا کسی اور کو پکارا۔ تو شرک کا مرتکب ہو جائے گا۔ اللہ تعالیٰ سے

## دعا

کرتا ہوں۔ کہ سب مسلمانوں کو اس شرک سے بچائے۔ آمین یا اللہ العالمین۔

فَإِذَا نَادَىٰ رَبَّهُ لَوْلَا الَّذِي بَدَأَ بَالِئِيبٍ وَمَا أَرْسَلْنَا بِهِ رُسُلًا فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ ۚ إِذِ الْأَعْلَىٰ فِي عِزِّهِمْ وَأَلْسِنَتُهُمْ لِيُصْغَبُونَ ۚ فِي الْعَمِيمِ ۚ ثُمَّ فِي النَّارِ يُسْجَرُونَ ۚ ثُمَّ قِيلَ لَهُمْ آيُنَ مَا كُنتُمْ تَعْبُدُونَ ۚ مِنَ دُونِ اللَّهِ قَالُوا ضَلُّوا عَنَّا بَلْ لَمْ نَكُنْ مَدْعُوينَ قَبْلُ شَيْئًا ۚ كَذَلِكَ يُضِلُّ اللَّهُ الْكَافِرِينَ ۚ ذَلِكُمْ بِمَا كُنتُمْ تَفْرَحُونَ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَبِمَا كُنتُمْ تَمْحَرُونَ ۚ ادْخُلُوا أَبْوَابَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا ۚ فَبِمَا كُنتُمْ تَعْبُدُونَ ۚ سورة المؤمن رکوع ۲۵ پ ۲۲

ترجمہ:- اللہ ہی ہے جس نے تمہارے لئے زمین کو آسگاہ بنایا۔ اور آسمان کو چھت۔ اور تمہاری موتیں بنائیں تمہاری اچھی موتیں بنائیں اور پاکیزہ چیزوں سے تمہیں رزق دیا۔ وہی اللہ تمہارا پالنے والا ہے۔ پس سارے جہانوں کا پالنے والا اللہ بابرکت ہے۔ وہی ہمیشہ زندہ ہے۔ اس کے سوا کوئی معبود نہیں۔ پھر اسی کو پکارو۔ خاص اسی کی بندگی کرتے ہوئے۔ سب تعریف اللہ کے لئے ہے جو سارے جہانوں کا پالنے والا ہے۔ کہہ دو۔ مجھے تو ان چیزوں کی عبادت سے منع کیا گیا ہے۔ جن کو تم اللہ کے سوا پکارتے ہو۔ جبکہ میرے رب کی طرف سے میرے پاس کھلی کھلی نشانیاں آ چکی ہیں اور مجھے یہ حکم دیا گیا ہے۔ کہ میں رب العالمین کے سامنے سر جھکاؤں۔ وہی ہے جس نے مٹی سے پھر لطف سے پھر خون بستہ سے پیدا کیا۔ پھر وہ تمہیں بچہ بنا کر نکالتا ہے۔ پھر باقی رکھتا ہے تا کہ تم اپنی جوانی کو پہنچو۔ پھر یہاں تک کہ تم بوڑھے ہو جاتے ہو۔ کچھ تم میں اس سے پہلے مر جاتے ہیں۔ بعض زندہ رکھتا ہے اور تا کہ تم وقت مقرر تک پہنچو۔ اور تا کہ تم سمجھو۔ وہی ہے جو زندہ کرتا ہے اور مارتا ہے۔ پس وہ جب کسی امر کا فیصلہ کر لیتا ہے تو صرف اس سے ہی کہتا ہے۔ کہ ہو۔ تو ہو جاتا ہے۔ کیا آپ نے ان لوگوں کو نہیں دیکھا۔ جو اللہ کی آیتوں میں جھگڑتے ہیں۔ وہ کہاں پھرے چلے جا رہے ہیں۔ وہ لوگ جنہوں نے کتاب کو اور جو کچھ ہم نے رسول کو دے کر بھیجا تھا۔ سب کو جھٹلایا۔ پس انہیں معلوم ہو جائے گا۔ جبکہ طوق اور زنجیریں ان کے گلے میں ڈال کر گھسیٹے جائیں گے۔ کھولتے پانی میں۔ پھر آگ میں جھونکے جائیں گے۔ پھر ان سے کہا جائے گا۔ کہاں ہیں۔ جنہیں تم شریک



# مجلس منعقدہ جمعرات ۲۶ جمادی الاول ۱۳۸۰ھ مطابق ۱۷ نومبر ۱۹۶۰ء

آج ذکر کے بعد محمد و مناد و مہاشد نا حضرت مولانا احمد علی صاحب مدظلہ العالی نے مندرجہ ذیل تقریر فرمائی

## تعلیم دین کی ضرورت

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ الْحَمْدُ لِلّٰهِ وَكَفَى وَسَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِہِ الَّذِیْنَ صَلَٰفَہُ

لعنت کرتے ہیں۔ کبر آئے خدا سے مراد ابا اور اماں ہی ہیں علماء یا فقراء نہیں ہیں۔ مال باپ نمبر اول آتے ہیں کہ ان بے ایمانوں نے دنیا کماتا تو سکھایا لیکن دین نہ سکھایا۔

### میال کا فرض

ہے کہ بیوی کو دین سکھائے اور بیوی کا فرض ہے کہ بچوں کو دین پڑھائے اور احکام الہی کی تعمیل کرائے۔ یہ ضروری چیز ہے۔ ورنہ

### یاد رکھو!

اگر ان امراض روحانی سے بے دینی کی وجہ سے شقیاب نہ ہوتے تو تمہاری بد اعمالیاں اور بد کرداریاں قبر میں ستائیں گی۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا قبر کے بارے میں ارشاد ہے کہ وہ دُحَضَّةٌ مِّنْ رَّیَاضِ الْجَنَّةِ اَوْ حُفَّتِہَا مِّنْ حُفَّتِہَا النَّیْیَانِ۔ یعنی قریباً تو بہشت کے باغوں میں سے باغ ہوتی ہے یا دوزخ کے گڑھوں میں سے گڑھا ہوتی ہے۔

### میرا فرض ہے

کہ آپ کو منی اور منہک سے مطلع کروں۔ میری جماعت بیٹھی ہے۔ آپ مجھ سے بیعت اس واسطے ہیں کہ آپ کو اللہ اللہ سکھایا جائے کتاب و سنت سے آگاہی ہو۔ اللہ تعالیٰ مجھے حق کہنے اور آپ کو اس کو سن کر عمل کرنے کی توفیق عطا فرمائے۔ آمین۔ جب میں اطلاع دے رہا ہوں تو آپ کی ذمہ داری ہے کہ اس پر عمل کریں۔ آپ کو دین سمجھا رہا ہوں اور اللہ تم سے اپنی جان چھڑا رہا ہوں۔ جتنا جس کو اقتدار زیادہ دیا جاتا ہے اتنی زیادہ باز پرس ہوگی۔ میال گھر پر راعی ہے۔ بیوی بچوں پر راعی ہے گاؤں کا چوہدری گاؤں والوں کا ذمہ دار ہے علیٰ ہذا القیاس رئیس مملکت پر پورے ملک کی ذمہ داری ہے۔ ہر چوہدری اگر یہ سمجھے کہ میں اپنے گاؤں کا راعی ہوں اور گاؤں والوں کو دین سمجھانا میرا فرض ہے۔ اگر خود نہیں کر سکتا تو کسی عالم دین کو بلا کر اس فرض کو ادا کر دے۔

### اصل بات

یہ ہے کہ مال باپ سے بھی پوچھا جائیگا کہ تم نے اپنے بچوں کو دین کیوں نہیں سکھایا تھا قیامت کے دن جب اولاد بڑی ہو کر دوزخ میں جائے گی تو کہے گی۔

وَقَالُوا رَبَّنَا اِنَّا اَطَعْنَا سَادَتَنَا وَكِبَرَاءَنَا فَاَصْلَحْنَا السَّبِيلَ رَبَّنَا اِنْتُمْ صَٰغِفِیْنَ مِنَ الْعَذَابِ وَ الْعَذَابُ لَعَنًا کَثِیْرًا ۝ دسورۃ الاعراف ۲۱

ترجمہ: اور کہیں گے اے ہمارے رب ہم نے اپنے سرداروں اور بڑوں کا کہا مانا سو انہوں نے ہمیں گمراہ کیا۔ اے ہمارے رب انہیں دو گنا عذاب دے اور ان پر بڑی

ہر ہفتے کچھ نہ کچھ اصلاح حال کے لئے عرض کر دیا کرتا ہوں۔ اصلاح حال کا مطلب یہ ہے کہ آپ کی صحت روحانی بحال ہو جائے۔ قیامت کے دن ہر ایک سے اس کے ماتحتوں کے متعلق باز پرس ہوگی۔

عَنْ عَبْدِ اللّٰهِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰہُ عَلَیْہِ وَسَلَّمْ اَلَا کَلِمَہٌ رَّاعٍ وَ کَلِمَہٌ مَّسْئُوْلٌ عَنْ رَّعِیَّتِہِ فَاَلِیَامَامُ الَّذِیْ عَلٰی النَّاسِ سَرَاعٍ وَ هُوَ مَسْئُوْلٌ عَنْ رَّعِیَّتِہِ وَالْمَرْءُ لَا رَیْعَیَہُ عَلٰی بَیْتٍ ذُو جَہَا وَ وَلَدٍ وَ هِیَ مَسْئُوْلَةٌ عَنْہُمْ وَ عَبْدُ الرَّحْمٰنِ سَرَاعٍ عَلٰی مَالٍ سَبَدٍ وَ هُوَ مَسْئُوْلٌ عَنْہُ اَلَا فَلَکُمُ سَرَاعٍ وَ کَلِمَہٌ مَّسْئُوْلٌ عَنْ رَّعِیَّتِہِ (متفق علیہ)

ترجمہ: حضرت عبداللہ بن عمر سے روایت ہے۔ وہ فرماتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ خبردار تم سب راعی ہو۔ اور تم سے اپنی رعیت کی بابت سوال کیا جائیگا پس امام لوگوں کا راعی ہے اس سے اس کی رعیت کی بابت پوچھا جائے گا۔ اور مرد اپنے گھر والوں کا راعی ہے اور اس سے اس کی رعیت کی بابت پوچھا جائیگا۔ اور عورت اپنے شوہر کے گھر کی محافظ ہے اور اس کے بچوں کی نگران ہے اس سے اس کی بابت پوچھا جائے گا۔ اس سے اس کی بابت پوچھا جائے گا۔ خبردار تم میں سے ہر شخص راعی ہے اور ہر راعی سے اس کی رعیت کی بابت باز پرس ہوگی۔

### اس آیت میں

اپنا چہرہ دیکھئے کہ کتنے بری الذمہ ہیں۔ میال راعی ہے بیوی بچوں پر۔ اللہ تعالیٰ پوچھیں گے کہ بیوی بچوں کو احکام الہی سکھائے تھے یا نہیں انہیں دین سکھایا تھا یا نہیں۔ بیوی سے پوچھے گا۔ کہ کیا تو نے بچوں سے میرے احکام کی تعمیل کرائی تھی یا نہیں۔ غرض ہر شخص جو جس

### ارشاد باری تعالیٰ ہے

وَالَّذِیْنَ یُنَادُوْنَ اللّٰہَ کَثِیْرًا وَ الَّذِیْنَ اٰتٰہِمْ اَعْدَ اللّٰہُ لَکَھُمْ مَغْضَرًا وَ اَحْسٰ اَعْظَمًا ۝ دسورۃ الاحزاب ۲۱ آیت ۳۵۔

ترجمہ: اللہ کو بہت یاد کرنے والے مرد اور بہت یاد کرنے والی عورتوں کیلئے اللہ تعالیٰ نے بخشش اور بڑا اجر تیار کیا ہے۔ اب آپ کا فرض ہے کہ عورتوں اور بچوں کو دین سکھائیں یا تو کسی عالم دین کو بلا کر ان کو دین سمجھائیں۔ یا کسی عالم کے پاس لیجا کر انہیں سمجھائیں تاکہ ان کو دین سکھایا جائے۔

### خدا کی یاد

کا شوق اور کشش الی اللہ دونوں کی فطرت میں موجود ہے۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے۔ عن ابی ہریرۃ قال قال



رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
مَا مِنْ مَوْلُودٍ إِلَّا يُولَدُ عَلَى الْفِطْرَةِ  
فَأَوْفَاةٍ يَهُودًا أَوْ نَصْرَانِيَّةٍ أَوْ  
مَجَسَّانِيَّةٍ - اذکما قال -

ترجمہ :- حضرت ابوہریرہؓ نے بیان کیا  
کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا -  
کہ جو بچہ پیدا ہوتا ہے - اس کو فطرت پر  
پیدا کیا جاتا ہے - یعنی اس میں دین حق  
قبول کرنے کی صلاحیت ہوتی ہے، پھر اس  
کے ماں باپ یا تو اس کو یہودی بنا  
دیتے ہیں یا نصرانی اور یا مجوسی -

مطلب یہ ہے

کہ ہر بچہ فطرت سلیمہ پر پیدا ہوتا ہے -  
پھر اس کے ماں باپ اس کو یہودی یا  
مجوسی یا نصرانی بنا دیتے ہیں - یعنی اگر  
والدین مومن ہیں تو دین سکھاتے ہیں اور  
اگر کافر ہیں تو یہودی یا نصرانی بنا دیتے  
ہیں -

میرا تجربہ

ہے کہ اگر عورتوں کو خدایاد کرنے کا طریقہ  
سکھایا جائے تو مردوں کے برابر چلتی ہیں -  
آج ایک عورت آئی - مجھے کہتی ہے  
کہ میں آپ سے بیعت ہوں میرا سبق  
دیکھیں پکا ہے یا کچا - میں نے دیکھا - تو  
چاروں لطیفے بکے ہوئے تھے -

جو کچھ میں نے ڈیڑھ دو ماہ سے تفصیلات  
عرض کی ہیں ان کا عام لوگوں کو پتہ بھی  
نہیں ہے - اللہ تعالیٰ ان سب امراض سے  
شفا عطا فرمائے - آمین

موت سے قبل

آپ کا فرض ہے - کہ ہر کام میں نگرانی  
کریں - کہ کہیں ریاء تو نہیں آگیا - کہیں حسد  
تو کام نہیں کر رہا - کہیں کبر تو نہیں آگیا  
جب تک اپنے یومیہ حالات پر نگہداشت  
نہیں کریں گے تو پتہ بھی نہیں لگے گا کہ  
شیطان عمل برباد کر جائیگا -

شیطان ایسا لعین ہے - کہ کسی کو ریاء  
میں مارتا ہے - کسی کو حسد میں مارتا ہے - ہر  
معاملہ میں غور کریں - کہ مجھے غصہ جو آیا ہے  
کہیں حسد تو نہیں ہے - حضور صلی اللہ علیہ  
وسلم کا فرمان ہے -

إِنَّ الْحَسَدَ يَأْكُلُ الْحَسَنَاتِ  
كَمَا تَأْكُلُ النَّارُ الْحَطَبَ -

ترجمہ :- بے شک حسد نیکیوں کو  
اس طرح کھا جاتا ہے - جس طرح آگ  
لکڑی کو -

اس کا پتہ جب چلے گا - جب قبر  
میں جائیں گے - آپ نے نیکی کی - ریاء  
آگیا - ریاء شرک ہے - نیکی برباد ہوگئی -

سب سے بڑا خطرہ

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
فرمایا ہے -

عن محمود بن لبیدٍ أنَّ  
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
قَالَ إِنَّ أَخْوَفَ مَا أَخَافُ عَلَيْكُمْ  
الشِّرْكَ الْأَصْغَرَ قَالُوا يَا رَسُولَ  
اللَّهِ وَمَا الشِّرْكَ الْأَصْغَرُ قَالَ  
الْمَيْيَاةُ - (رواه احمد)

ترجمہ :- حضرت محمود بن لبیدؓ کہتے  
ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے  
فرمایا ہے - کہ جس چیز سے میں تمہارے  
لئے بہت ڈرتا ہوں وہ شرک اصغر  
(چھوٹا شرک) ہے - صحابہؓ نے عرض کیا  
یا رسول اللہ شرک اصغر کیا ہے - تو  
فرمایا - ریاء - یعنی دکھلاوا -

تو عرض یہ ہے

کہ ہر وقت ہر گھڑی ہر دن ہر رات  
خبردار رہنا چاہیے - شیطان ہر وقت مرد  
و عورت کے ساتھ رہتا ہے - کوئی نہ کوئی  
رنگ میں بھنگ ڈال دے گا - مثلاً کسی  
مسکین کو روٹی دی - دل میں خیال لائے  
گا - لوگ سمجھیں گے بڑا نیک آدمی ہے -  
یہ ریاء ہے - روٹی دی اور خدا کے واسطے  
لا کر دی - مگر ریاء کی وجہ سے خدا تعالیٰ  
کو ناراض کر لیا - کسی نے کہا ہے -

از مکافات عمل غافل مشو  
گندم از گندم بروید تو ز جو  
گاؤں والوں کی عادت ہے - کہ چہیز  
پھیلا کر دکھاتے ہیں - اور شہروں میں تو  
رات کے وقت رخصتی کرتے ہیں - اور  
ایک ایک مزدور کے سر پر دو دو برتن  
رکھ دیتے ہیں - گیس کی روشنی میں قلعی شدہ  
برتن خوب چمکتے ہیں - لوگ واہ واہ کرتے  
ہیں - کیا یہ ریاء نہیں ہے -

ہے - جن لوگوں کا مجھ  
سے تعلق ہے - میں کہا  
کرتا ہوں - بیٹی کے برتن  
پوری میں بند کر دو - اور  
کپڑے ٹرنک میں بند  
کر کے چابی بیٹی کے حوالے  
کر دو - گھر جا کر دیکھ لے گی

مجھے والوں کو دکھانے کی کوئی ضرورت نہیں  
گھر بھی لٹایا، کام بھی نہ آیا - بوجہ شرک  
ہوتے بھی کھانے پڑیں گے - اللہ تعالیٰ  
نے کیا مشرکوں کے لئے بہشت بنایا ہے؟  
انسان سمجھتا ہے - کہ میرا نفس مشرک ہے  
وہ مجھے بتا رہا ہے - مگر وہ شیطان کی طرف  
سے ہے - عمر ختم ہوگئی - نامہ اعمال میں  
نیکی کچھ بھی نہیں - اور دوزخ میں گئے -

اللہ تعالیٰ مجھے اور آپ کو امراض  
روحانی سے بچنے کی توفیق عطا فرمائے - کئی  
بہنوں سے زور اس واسطے دے رہا  
ہوں - کہ اللہ تعالیٰ آپ کا قال حال بنا  
دے - اللہ تعالیٰ ہم سب کو فرائض اور  
ذمہ داریاں نبھانے کی توفیق عطا فرمائے  
اور خاتمہ ایمان کامل پر فرمائے - آمین  
یا اللہ العالمین - ا

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ  
نَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ نَسْتَعِظُكَ  
وَنَعُوذُ بِكَ مِنَ النَّاسِ -

برادران اسلام

خداوند کریم کے فضل سے ۱۹۷۲ء بعد  
از شوال بمقام ڈم کلے تحصیل کرک ضلع کوٹاٹ  
میں ایک مدرسہ عربیہ انوار العلوم معرض وجود  
میں آیا - جس میں فی الحال طلباء اور اساتذہ  
کرام موجود ہیں - اور مدرسہ کا اکاؤنٹ حساب و  
کتاب رجسٹر کا بیان ناظم ہذا کے پاس باقاعدہ ریکارڈ  
کے طور پر ہر وقت چیکنگ و پڑتال کیلئے حاضر ہیں  
اور جناب صاحب اسم گل دلحسن گل موضع ڈیل میلہ بطور سفیر  
برائے چندہ مدرسہ انوار العلوم منجانب صدیقی جناب نوشاد خان  
صاحب اور دیگر ممبران مجلس انتظامیہ مدرسہ ہذا نے مقرر کیا  
ہے اور مندرجہ بالا صاحب موصوف کو ایک قرطاس منجانب  
صدیقی جناب نوشاد خان اور دیگر ممبران مجلس انتظامیہ  
سے دیا گیا ہے -

لہذا برائے کرم حاصل قرطاس ہذا کو بدین رعیتہ ہذا جعلی اور  
قریب دہندہ تصور نہ کیا جائے - فقط والسلام  
منجانب عبدالحق ہتھم مدرسہ عربیہ انوار العلوم ڈم کلے

قابل دید محبت و نفاست  
زیبائش و آرائش کے ساتھ  
دورنگ عکسی ملاکوں سے طبع شدہ  
حاشیہ و متن پر لکھن میں سنو  
نارنج، جلد سنہری ڈائی وار  
سائز ۳۲ x ۲۲، ۳۲۰  
ہدیہ سوریہ آئے فریمنت

نوشہ علی قرآن مجید ترجمہ و تفسیر  
ترجمہ از شیخ الہند مولانا محمود الحسن  
تفسیر از شیخ الاسلام علامہ شبیر احمد عثمانی  
ناشر مکتبہ نورانی پبلشرز قرآن مجید لاہور



جناب الیہ عبدالرحمن صاحب لودھیانوی (شیخوپورہ)

# دعوتِ تفکر

(۲)

## تفکر فی الارض

دین کے مختلف احوال ہیں۔ کہیں پہاڑ کھڑے ہیں کہیں دریا رواں ہیں۔ جو پھل اور میوے پیدا ہوتے ہیں ان میں بھی شکل و صورت، رنگ مزہ، چھوٹے بڑے ملکہ نر و مادہ کا اختلاف ہے کبھی زمین دن کے اچالے سے روشن ہو جاتی ہے۔ کبھی رات کی سیاہ نقاب منہ پر ڈال لیتی ہے۔ پھر طرفہ تماشہ یہ ہے۔ کہ چند قطعات زمین جو ایک دوسرے سے متصل ہیں۔ ایک پانی سے سیراب ہوتے ہیں۔ ایک سورج کی شعاعیں سب کو پہنچتی ہیں۔ ایک ہی ہوا سب پر چلتی ہے اس کے باوجود اس قدر مختلف پھول پھل لائے ہیں اور باہم پیداوار کی کمی زیادتی کا اتنا فرق ہوتا ہے جو دیکھنے والوں کو حیرت زدہ کرتا ہے۔ غور و فکر کرنے والے ان نشانات کو دیکھ کر سمجھ لیتے ہیں۔ کہ ایک ہی ابر رحمت کی آبیاری اور ایک ہی آفتاب ہدایت کی موجودگی میں انسانوں کے مادی و روحانی احوال کا اختلاف بھی کچھ بعید اور جہنی نہیں اور یہ کہ لامحدود قدرت کا کوئی زبردست ہاتھ آسمان سے زمین تک تمام مخلوق کے نظام ترکیبی کو اپنے قبضہ میں لئے ہوئے ہے۔ جس نے ہر چیز کی استعداد کے موافق اُس کے دائرہ عمل و اثر کی بہت مضبوط حد بندی کر رکھی ہے۔ پھر ایسے لامتناہی قدرت و اختیار رکھنے والے کو کیا مشکل ہے کہ ہم کو مرنے کے بعد دوبارہ زندہ کر دے۔

وَالْأَرْضُ وَصَعَهَا لِلْأَنْحَامِ ۝ فِيهَا فَاكِهَةٌ وَالنَّخْلُ ذَاتُ الْأَكْمَامِ ۝ وَالْحَبُّ ذُو الْعَصْفِ ۝ وَاللِّجَانُ ۝ (دپ ۱۱)

ترجمہ:- اور خلق کے واسطے زمین کو بچھایا اس میں میوہ ہے اور کھجوریں ہیں۔ جن کے میوے پر غلات ہے اور اُس میں اناج ہے۔ جس کے ساتھ بھس ہے اور خوشبودار پھول ہیں۔

پھل میوے بھی زمین سے نکلتے ہیں اور غلہ اناج بھی پھر غلہ میں دو چیزیں ہیں۔ دانہ جو انسان کی غذا ہے اور جھوسہ جو جانوروں کے لئے ہے اور بعض چیزیں زمین سے وہ پیدا ہوتی ہیں جو کھلنے کے کام میں نہیں آتیں۔ لیکن ان کی خوشبو وغیرہ سے فائدہ اٹھایا جاتا ہے۔

وَالْأَرْضُ مَدَدُهَا وَالْقَبَا فِيهَا رَوَاسِيَ ۝ وَانْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ شَرَجٍ ۝ جَبَّيْنًا ۝ تَبَصُّرَةً ۝ وَذُرِّيَّةً لِّكُلِّ عَمِيدٍ ۝ وَنَزَّلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً مُبْدَاً ۝ فَأَنْبَتْنَا بِهِ حَبَّ ۝ وَحَبَّ الْحَبِّ ۝ وَالنَّخْلَ ۝ لِيُقَاتِلَ لَهَا طَلْعُ نَضِيدٍ ۝ رِزْقًا لِلْعِبَادِ ۝ (دپ ۱۵۶)

ترجمہ:- اور زمین کو پھیلا دیا اور اُس میں پوچھ ڈالے اور اس میں ہر قسم کی رونق کی چیز آگائی۔ اُس بندے کو سمجھانے اور یاد دلانے کو جو جو عروج کرے۔ اور ہم نے آسمان سے برکت کا پانی اتارا پھر ہم نے اُس سے باغ آگائے اور اناج جس کا کھیت کاٹا جاتا ہے اور لمبی کھجوریں، اُن کا خوشہ تہ پر تہ سے بندوں کو روزی دینے کے لئے۔

وَالْحَى الْأَرْضُ كَيْفَ سَطَحَتْ ۝ (دپ ۱۳۷)

ترجمہ:- (اور کیا نظر نہیں کرتے) زمین پر کہ کیسی صاف بچھائی ہے۔ ایسی نہیں کہ سمندر کی موجوں اور سخت ہوا کے جھکوں یا دوسرے اسباب طبع سے مرتعش ہو کر گرے پڑے۔ زمین اپنی کلائی کے سبب باوجود کروی شکل ہونے کے سطح معلوم ہوتی ہے اسی لئے اس پر رہنا سہنا آسان ہو گیا۔ تعجب ہے کہ ان چیزوں کو دیکھ کر اللہ تعالیٰ کی قدرت اور حکیمانہ انتظامات کو نہیں سمجھتے۔

هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ ذَلُولًا ۝ فَامْشُوا فِي مَنَاكِبِهَا وَكُلُوا مِنْ رِزْقِهِ ۝ وَإِلَيْهِ النُّشُورُ ۝ (دپ ۲۶)

ترجمہ:- (اللہ) وہ ذات ہے جس نے تمہارے لئے زمین کو پست کیا اب اُس کے کندھوں پر چلو پھر اور اس کی دی ہوئی روزی کھاؤ اور اسی کی طرف جی اٹھنا ہے۔

مطلب:- زمین کو تمہارے سامنے کیسا پست و ذلیل اور مسخر منقاد کر دیا کہ جو چاہو اس میں تصرف کرو۔ تو چاہیے کہ اُس پر اور اس کے پہاڑوں پر چلو پھرو اور روزی کھاؤ۔ مگر اتنا یاد رکھو کہ جس نے روزی دی ہے اُسی کی طرف لوٹ کر جانا ہے۔

أَخْرَجْنَاكُمْ مِمَّا فُتِحْتُمْ ۝ عَ أَنْتُمْ

تَزْعُمُونَ ۝ أَمْ نَحْنُ الشَّارِعُونَ ۝ (دپ ۱۵۶)

ترجمہ:- پہلا دیکھو تو جو تم بولتے ہو۔ کیا تم اُس کو کھیتی کرتے ہو یا ہم ہیں کھیتی کر دینے والے۔ تشریح:- یعنی بظاہر بیچ زمین میں تم ڈالتے ہو۔ لیکن زمین کے اندر اس کی پرورش کرنا، پھر باہر نکال کر ایک لہلہاتی کھیتی بنا دینا کس کا کام ہے۔ اس کے متعلق تو ظاہری اور سطحی دعویٰ بھی تم نہیں کر سکتے کہ ہماری تیار کی ہوئی ہے۔ کھیتی پیدا کرنے کے بعد اس کا محفوظ اور باقی رکھنا بھی ہمارا ہی کام ہے۔ ہم چاہیں تو کوئی آفت بھیج دیں۔ جس سے ایک دم میں ساری کھیتی تہس نہس ہو کر رہ جائے۔ پھر تم سر پکڑو اور روؤ اور آپس میں بیٹھ کر بائیں بنائے گلو۔

وَالْأَرْضُ بَعْدَ ذَلِكَ دَرَجَاتٍ ۝ أَخْرَجْنَا مِنْهَا مَاءً ۝ وَنَزَّلْنَا ۝ وَالْجِبَالِ ۝ أَرْسَالًا ۝ مَتَاعًا لَّكُمْ ۝ وَلَا تَعْلَمُونَ ۝ (دپ ۲۶)

ترجمہ:- اور زمین کو اس کے پیچھے صاف بچھا دیا۔ زمین سے اس کا پانی اور چارہ باہر نکالا اور پہاڑوں کو قائم کر دیا۔ تمہارے اور تمہارے چوپایوں کے کام چلانے کو۔

جب زمین کی پیداوار زیادہ قوی ہوتی ہے تو گنجان ہو کر ایک جزو دوسرے سے مل جاتا ہے اور لپٹ جاتا ہے۔ زمین کا سبزہ پانی کے ساتھ مل جاتا ہے۔

دوسری نشانی زمین ہے اور جو کچھ اس کے اندر اور باہر ہے۔ زمین کا خیال کرو کہ حق تعالیٰ نے اس کو کس طرح تیار بچھونا بنایا۔

الْجِبَالِ ۝ أَوْ تَأْدَا ۝ (دپ ۱۲)

ترجمہ:- کیا ہم نے زمین کو بچھونا نہیں بنایا اور پہاڑوں کو میخیں۔

تشریح:- اور زمین کو ایسی وسعت عطا فرمائی کہ انسان اس کے کنارے تک نہیں پہنچ سکتا اور اس پر پہاڑوں کی میخیں ٹھونک دیں تاکہ تیرے قدم کے نیچے کھسری رہے۔ اور سخت پتھروں سے پانی جاری فرمایا تاکہ آہستہ آہستہ نکل کر روئے زمین پر جاری ہو۔ اگر سخت پتھر پانی کو نہ روکے رکھتے تو وہ دفعتاً نکل کر دنیا کو غرق کر دیتا یا مزارع کی زمین کو سینچنے سے پہلے ہی پہنچ جاتا۔ دریا اور چشمے جاری کر دیئے۔ پھر پانی سے سبزہ پیدا کیا۔

موسم بہار پر تفکر کرو کہ تمام روئے زمین ایک خاک کثیف ہوتی ہے۔ لیکن جب اس پر بارش پڑتی ہے تو پھر کس طرح زندہ ہو کر دیہائے ہفت رنگ بلکہ ہزار رنگ کی طرح ہو جاتی ہے اور ہر سبزہ جو پیدا ہوتا ہے اس میں غور کرو کہ پھول بھی ہوتے ہیں اور کلیاں



ہوں۔ اور اپنا آشیانہ آپ بنائیں۔

## تفکر فی المثل

ذرا چھوٹی ہی پر غور کرو۔ کہ وقت پر کس طرح اپنی غذا کو جمع کرتی ہے اور کھول پاتی ہے تو یہ خیال کر کے کہ ثابت خراب ہو جائیں گے تو اس کے دو ٹکڑے کر ڈالتی ہے۔ تاکہ ان کو کھانا کھنے نہ پائے۔ اور اگر دھنیا ثابت نہ رہے تو خراب ہو جائے یہ خیال کر کے دھنیا کو ثابت رکھتی ہے۔

علمائے حیوانات نے سالہا سال جو تجربے کئے ہیں۔ ان سے ظاہر ہوتا ہے کہ یہ حقیر ترین جانور اپنی حیات اجتماعی اور نظام سیاسی میں بہت ہی عجیب اور شیعین بشریہ سے بہت قریب واقع ہوا ہے۔ آدمیوں کی طرح چھوٹی پلا کے خاندان اور قبائل ہیں۔ ان میں تعاون باہمی کا جذبہ، تقسیم عمل کا اصول اور نظام حکومت کے ادارات نوع انسانی کے مشابہ پائے جاتے ہیں۔ خطرہ کی آہٹ پاکر اول ایک چھوٹی باہر نکلتی ہے اور واپس جا کر اپنی قوم کو اپنی معلومات سے آگاہ کرتی ہے۔

## تفکر فی العنکبوت

بکڑی پر غور کرو، وہ کس طرح اپنا گھر تیار کرتی ہے۔ اور تعمیر میں جو اندازہ کام آتا ہے اس کا کس طرح خیال رکھتی ہے۔ اپنے نصاب سے ڈوری تیار کر کے دیوار کے دو کونے تلاش کر کے ایک طرف جماتی ہے۔ اور دوسری جانب بے جاتی ہے۔ اور جب اس طریق سے تان تان چکی ہے تو پھر پاناٹنے لگتی ہے۔ اور تاروں کا بیج کیسے برابر رکھتی ہے۔ تاکہ کوئی تار دور اور کوئی نزدیک نہ ہو اور خوبصورت بھی معلوم ہو۔ اور دیوار کے ایک کونے میں ایک تاریں لٹک کر مکھی کا انتظار کرتی ہے تاکہ اپنی غذا حاصل کرے پھر جب کوئی مکھی اچھتی ہے۔ تو اسے حملہ کر کے شکار کر لیتی ہے اور وہ تار اس کے ہاتھ پاؤں میں لپیٹ دیتی ہے۔

## تفکر فی النمل

شہد کی مکھی کی طرف دیکھو کہ وہ کس طرح اپنا گھر مستحکم بناتی ہے۔ کیونکہ اگر مربع بنائے تو اس کی اپنی شکل تو گول ہے تو گھر کے گوشے بیکار خالی رہیں۔ اور اگر گول بنائیں تو جب مدورات کو باہم بلا کر رکھتے ہیں تو ان کے بیچ میں بیکار جگہ رہتی ہے اور تمام اشکال میں مستحکم سے زیادہ مدور کے قریب

کھیتی کٹ کر کام میں آئے۔

## تفکر فی المعدنیات

تیسری نشانی وہ بیش قیمت اور نادر الوجود امانتیں ہیں۔ جن کو حق تعالیٰ نے پہاڑوں میں چھپایا ہے۔ اور اسے کان کے نام سے موسوم کرتے ہیں۔ بعض تو ان میں زینت اور آرائش کا موجب ہیں جیسے سونا، چاندی، لعل، فیروزہ یاقوت، یاقوت اور ہیرا وغیرہ۔ اور بعض ان میں سے برتن بنانے کے کام آتی ہیں، جیسے لوہا، تانبا، جست، پتیل، کالسی، قلعی اور بعض ان میں سے متفرق کاروبار کے لئے ہیں۔ جیسے نمک، گندھک، لطف، قیران میں سب سے کم نمک ہے۔ جس سے کھانا ہضم ہوتا ہے۔ اگر کسی بستی میں نمک دستیاب نہ ہو۔ تو وہاں کے تمام کھانے بدمزہ ہو جائیں۔ لوگ بیمار پڑ جائیں اور ہلاکت کا خوف درپیش ہو۔

پس حق تعالیٰ کے لطف و کرم پر غور کرو کہ تیار کھانا اگرچہ تیار خدا ہی تجھ کو پہنچاتا ہے مگر چونکہ اسے خوش مزہ بنانے کے لئے ایک اور چیز درکار تھی تو وہ بھی اس نے بلا دریغ عنایت کی۔ اور برسات کے پانی سے نمک کی تخلیق کی۔ کیونکہ پانی زمین میں جمع ہو کر نمک ہو جاتا ہے۔ یہ عجائبات بھی لا تعداد اور ہیتمار ہیں۔

سمندر جیسی مخلوق کو ایسا مسخر کر دیا۔ کہ تم بے تکلف اپنی کشتیاں اور جہاز اس میں لئے پھرتے ہو۔ میلوں کی گہرائیوں کو پایاب کر رکھا ہے۔ بحری تجارت کرو۔ یا شکار کھیلو۔ یا اس کی نہ میں سے موتی نکالو۔ یہ سب منافع و فوائد حاصل کرتے وقت اپنے منعم حقیقی کو نہ بھولو۔ اس کا حق پہنچانہ، زبان و دل اور قلب و قالب سے شکر ادا کرو۔

## تفکر فی الانعام

جو تھی نشانی زمین کے حیوانات ہیں جن میں سے بعض دو پاؤں کے بل اور بعض چار پاؤں کے بل چلتے ہیں اور بعض پیٹ کے بل رینگتے ہیں اور بعض ہزار پاؤں سے، بعض اڑتے ہیں۔ پھر حشرات الارض کے اقسام ہیں ذرا فکر اور تامل کو کام میں لا، اور دیکھ کہ ہر ایک کی شکل و صورت علیحدہ علیحدہ ہے اور ایک سے ایک اچھا ہے۔ ہر جانور کو جس شے کی ضرورت تھی۔ حتیٰ تعالیٰ نے حجت فرمائی۔ اور پھر ہر ایک کو حکمت اور ترکیب سکھائی کہ اس طرح غذا حاصل کرتے ہیں۔ اور اس طرح بچوں کی پرورش کی جاتی ہے۔ تاکہ وہ بڑے

بھی ہوتی ہیں۔ اور ہر پھول اور ٹکڑہ کا رنگ جدا جدا اور صورت مختلف ہوتی ہے اور ایک سے ایک بہتر ہوتا ہے۔

فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ إِلَى طَعَامِهِ  
إِنَّا صَبَبْنَا الْمَاءَ صَبًّا ۖ ثُمَّ شَقَقْنَا الْأَرْضَ شَقًّا ۖ فَأَنْبَتْنَا فِيهَا حَبًّا ۖ وَ عَسَا ۖ وَ قَضَبًا ۖ وَ زَيْتُونًا ۖ وَ نَخْلًا ۖ وَ حَدَآئِقَ غُلْبًا ۖ وَ فَاكِهَةً ۖ وَ أَبَا ۖ مَتَاعًا ۖ لَكُمْ ۖ وَلَا تَعْمَلُوا مِثْلَهُ ۖ رِبِّ ۖ ۵۲

ترجمہ :- اب دیکھ لے آدمی اپنے کھانے کو۔ کہ ہم نے پانی اوپر سے گرتا ہوا ڈالا۔ پھر زمین کو پھاڑ کر چیرا پھر اس میں نانج، انگور، بھری، زیتون، کھجوریں اور کھانیاں باغ اگائے اور میوہ و گھاس تمہارے اور تمہارے چوپایوں کے کام چلانے کو۔

تشریح :- پھر اشجار و اثمار میں فکر کرو۔ اور ان کی خوبصورتی، ذائقہ، خوشبو اور فوائد پر نظر ڈالو۔ اور حق تعالیٰ نے ہزار ہا بوٹیاں اس قسم کی پیدا کی ہیں۔ جن سے تو واقف نہیں ہے اور ان میں خدا تعالیٰ نے عجیب و غریب فوائد رکھے ہیں۔ کوئی تو ان میں شیریں ہوتی ہے۔ کوئی تلخ اور کوئی ترش، کسی کی خاصیت تو یہ ہے۔ کہ وہ بیمار کر دیتی ہے۔ اور کوئی اس قدر فائدہ بخش ہے کہ شفا دیتی ہے۔ ایک جان کی حفاظت کرتی ہے۔ اور ایک زہر ہے بعض ان میں سے صفراء کی محرک ہیں اور بعض دافع ہیں۔ ایک خلط سوداوی کو ابھارتی ہے اور ایک اس کو رگوں کے اندر سے خارج کرتی ہے۔ کوئی تو گرم ہے اور کوئی سرد۔ کوئی تو خشک ہے اور کوئی تر۔ کسی سے بہت نیند آتی ہے اور کسی سے نیند موقوف ہو جاتی ہے ایک ایسی ہے جو دل کو فرحت عطا کرتی ہے اور ایک ایسی ہے جو رنج و کلفت کی موجد ہے۔

کوئی تو آدمیوں کی غذا ہے اور کوئی جانوروں کا چارا۔ اور کوئی چڑیوں کا دانہ ہے اور ان میں ہزاروں عجائبات ہیں تاکہ تجھ کو ایسی قدرت کامل نظر آئے کہ تمام مخلوق کی عقلیں حیران، یہ اشیاء بھی لا تعداد ہیں۔  
وَالَّذِي أَنْخَرَجَ الْمَرْعَى ۖ فَجَعَلَهُ غُثَاءً أَحْوَى ۖ رِبِّ ۖ ۱۲۶

ترجمہ :- اور وہ ذات جس نے چارا نکالا پھر اس کو سیاہ کھرا کر ڈالا۔

تشریح :- اول نہایت سبز و خوشنما گھاس چارا زمین سے پیدا کیا۔ پھر آہستہ آہستہ اس کو خشک و سیاہ کر ڈالا۔ خشک ہو کر ایک مدت تک جانوروں کے لئے ذخیرہ کیا جاسکے اور خشک



صفتیں ثابت ہوں گی۔ وہی معبود بننے کا مستحق ہوگا۔

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ جَعَلَ اللَّهُ عَلَيْكُمُ اللَّيْلُ سَرْمَدًا إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ مِنْ الْإِلَهِ غَيْرُ اللَّهِ يَأْتِيَكُمْ بِضِيَاءٍ أَوْ ظُلَامٍ تَسْمَعُونَ ۚ قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ جَعَلَ اللَّهُ عَلَيْكُمُ النَّهَارَ سَرْمَدًا إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ ۚ تَرَجُمَ ۚ تَوَكَّلْ ۚ وَدَيِّقُوا تَوَكَّلُوا ۚ

ترجمہ:- اور تمہارے اوپر رکھ دے قیامت کے دن تک۔ تو اللہ کے سوا کون حاکم ہے جو تم کو کہیں سے روشنی لائے۔ پھر کیا تم سننتے نہیں۔ تو کہہ۔ دیکھو تو اللہ اگر تم پر دن کو ہمیشہ کے لئے قیامت کے دن رکھے۔ تو کون حاکم ہے اللہ کے سوا جو تم پر رات لائے۔ جس میں آرام کرو۔ پھر کیا تم نہیں دیکھتے۔ تشریح:- مثلاً سورج کو نکلنے نہ دے یا اس سے روشنی سلب کرے۔ تو اپنے کاروبار کے لئے ایسی روشنی کہاں سے لا سکتے ہو۔ یہ بات ایسی روشن اور صاف ہے کہ سننتے ہی سمجھ میں آجائے۔ تو کیا تم سننتے بھی نہیں؟

اور اگر آفتاب کو غروب نہ ہونے دے۔ ہمیشہ تمہارے سرور پر کھڑا رکھے۔ تو جو راحت و سکون اور دوسرے فوائد رات کے آنے سے حاصل ہوتے ہیں۔ ان کا سامان کونسی طاقت کر سکتی ہے۔ کیا ایسی روشن حقیقت بھی تمہیں نظر نہیں آتی۔

### تفکر فی السموات

ایک نشانی ملکوت آسمان اور ستارے اور ان کے عجائبات ہیں اور تمام قرآن شریف میں آسمان اور ستاروں میں تفکر کرنے کیلئے تنبیہ کی گئی ہے۔ جیسا کہ حق تعالیٰ نے فرمایا۔ وَجَعَلْنَا السَّمَاءَ سَفَافًا مَحْفُوظًا وَهُمْ عَنْ آيَاتِهَا مُعْرِضُونَ ۚ (دپ ۳۶) ترجمہ:- ہم نے آسمان کو محفوظ چھت بنایا اور وہ آسمان کی نشانیوں کو دھیان میں نہیں لاتے۔

لَخَلَقُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ أَكْبَرُ مِنْ خَلْقِ النَّاسِ وَالْكَثَرِ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۚ (دپ ۱۱۶)

ترجمہ:- آسمان و زمین کی پیدائش انسان کی پیدائش سے بہت بڑی ہے۔ لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے۔

تشریح:- پس حق تعالیٰ نے ملکوت آسمان میں تفکر کرنے کا حکم دیا ہے۔ سب سے پہلے اپنی ذات کو پہچان۔ مَنْ عَرَفَ نَفْسَهُ

نَسْتَفِيكُم مِمَّا فِي بُطُونِهِمْ مِنْ بَيْنِ فَرْثٍ وَ دَمٍ لَبْنَا خَالِصًا سَائِغًا لِلشَّارِبِينَ ۚ (دپ ۱۵۶)

ترجمہ:- اور تمہارے واسطے جو پاؤں میں سوچنے کی جگہ ہے۔ ہم تم کو اس کے پیٹ کی چیزوں میں سے گوشت اور لہو کے بیچ دودھ سُکھرا، جو پینے والوں کے لئے خوشگوار ہے۔

اونٹ، گائے اور بھینس وغیرہ جانور جو گھاس چارہ کھاتے ہیں۔ وہ پیٹ میں پہنچ کر تین چیزوں کی طرف مستحیل ہو جاتا ہے۔ قدرت نے ان حیوانات کے جسم کے اندر وہی حصہ میں ایسی مشین لگا دی ہے۔ جو غذا کے کچھ اجزاء کو تحلیل کر کے فضلہ و گوشت کی شکل میں باہر پھینک دیتی ہے۔ جو ان کی حیات و بقا کا سبب بنتا ہے اور اسی مادہ سے جس کے بعض اجزاء گوشت اور بعض خون بن گئے۔ ان دو گندی چیزوں کے درمیان ایک تیسری چیز دودھ تیار کرتی ہے۔ جو نہایت پاک، طیب اور خوشگوار چیز ہے۔

أَوَلَمْ يَرَوْا إِلَى الطَّيْرِ فَوْقَهُمْ صَفًى وَيَقْبِضْنَ ۚ مَا يَمْسُكُهُمْ إِلَّا الرَّحْمَنُ ۚ إِنَّهُ رَبُّكَ يُبْصِرُ ۚ (دپ ۲۹، ۳۰)

ترجمہ:- کیا تم اپنے اوپر پرندوں کو پر کھولے ہوئے اور جھپکتے ہوئے نہیں دیکھتے ہو۔ ان کو رحمان کے سوا کوئی تھام نہیں رہا۔ ہر چیز اس کی نگاہ میں ہے۔

### تفکر فی الیل والنہار

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يُولِي الْيَلَّ فِي النَّهَارِ وَيُولِي النَّهَارَ فِي الْيَلِّ ۚ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ رُكْنٌ جُجْرِي إِلَى أَجَلٍ مُسَمًّى ۚ وَ أَنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۚ (دپ ۱۲۲)

ترجمہ:- کیا تو نے نہیں دیکھا کہ اللہ رات کو دن میں داخل کرتا ہے اور دن کو رات میں داخل کرتا ہے۔ اور کام میں لگا دیا ہے سورج اور چاند کو، ہر ایک مقرر وقت تک چلتا ہے اور جو کچھ تم کرتے ہو اللہ اس کی خبر رکھتا ہے۔

تشریح:- حق تعالیٰ کا موجود بالذات اور واجب الوجود ہونا مذکورہ آیت سے سمجھ میں آتا ہے اور دوسروں کا باطل و مالک الذات ہونا اس کو مستلزم ہے۔ کہ اکیلے اسی خدا کے واسطے یہ نشانیں اور صفتیں ثابت ہوں۔ پھر جس کے لئے یہ نشانیں اور

قریب کوئی شکل نہیں ہے۔ تو حق تعالیٰ اپنی رحمت اور مہربانی سے اس چھوٹے سے جانور پر کس قدر عنایت و مہربانی فرماتا ہے۔

شہد کی مکھی کو حکم دینے کا یہ مطلب ہے کہ اس کی فطرت ایسی بنائی۔ جو باوجود ادنیٰ حیوان ہونے کے نہایت کاریگری اور باریک صنعت سے اپنا چھتہ پہاڑوں، درختوں اور مکالوں میں تیار کرتی ہیں۔ ساری مکھیاں ایک بڑی مکھی کے ماتحت رہ کر پوری فرمانبرداری کے ساتھ کام کرتی ہیں۔ ان کی سردار کو "لیسوب" کہا جاتا ہے۔ جس کے ساتھ مکھیوں کا جلدوس چلتا ہے۔ جب کسی جگہ مکان بناتی ہیں۔ تو سب خانے مسدس متساوی الاضلاع کی شکل پر ہوتے ہیں۔ بدول مسطرد پرکار وغیرہ کے اس قدر صحت و انضباط کے ساتھ ٹھیک ٹھیک ایک ہی شکل پر تمام خالوں کا رکھنا آدمی کو حیرت زدہ کر دیتا ہے۔

غذا حاصل کرنے اور کھانی کر چھتہ کی طرف واپس آنے کے راستے صاف کھلے پڑے ہیں۔ کوئی روک ٹوک نہیں۔

مختلف رنگ کا شہد نکلتا ہے۔ سفید، سُرخ اور زرد، بہت سی بیماریوں میں صرف شہد خالص یا کسی دوسری دوا میں شامل کر کے دیا جاتا ہے۔ جو باذن اللہ مرلینوں کی شفا یابی کا ذریعہ بنتا ہے۔

وَأَوْحَىٰ رَبُّكَ إِلَى النَّحْلِ أَنِ مِنَ الْغَدَىٰ مِنْ أَجْبالٍ يَبُوتَا ۚ وَمِنَ الشَّجَرِ وَهُمَا يُغْشُونَ ۚ ثُمَّ كُنَّ مِنَ كُلِّ الْأَمْتَاتِ فَاغْلُظْ ۚ سُبُلَ رَبِّكَ ذُلَالًا ۚ يَخْرُجُ مِنْ بُطُونِهَا شَرَابٌ مُخْتَلِفٌ أَلْوَانُهُ فِيهِ شِفَاءٌ لِلنَّاسِ ۚ إِنَّ رَحْمَتَ رَبِّكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ۚ (دپ ۱۵۶)

ترجمہ:- اور تیرے رب نے شہد کی مکھی کو حکم بھیجا کہ پہاڑوں میں، درختوں میں اور جہاں چھتریاں باندھنے میں، گھر بنا لے۔ پھر ہر طرح کے میوؤں سے کھا، پھر اپنے رب کی راہوں میں چل۔ جو صاف پڑے ہیں۔ ان کے پیٹ سے ایک پینے کی چیز نکلتی ہے۔ جس کے مختلف رنگ ہیں۔ اس میں لوگوں کے مرض اچھے ہوتے ہیں۔ اس میں ان لوگوں کے لئے نشانی ہے جو دھیان کرتے ہیں۔

أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِلَهِ كَيْفَ خَلَقَتْ ۚ (دپ ۱۳۶)

ترجمہ:- بھلا کیا وہ اونٹوں پر نظر نہیں کرتے۔ کہ کیسے بنائے ہیں؟

تفکر فی المین - دودھ کی مشینری وَرَأَىٰ لَكُمْ فِي الْأَنْعَامِ لَعِبْرَةً ۚ



فَقَدْ عَمَتْ رَبُّهَا - اس کے بعد زمین و نباتات و حیوانات و معدنیات پر غور کر۔ پھر اس کے بعد ہوا اور ابر اور ان کے عجائبات کا خیال کر۔ پھر اس کے بعد آسمان اور ستاروں کی حرکت اور ان کے مشارق و مغارب میں تفکر کر، ستاروں کی کثرت کو ملاحظہ کر۔ پھر ان کے ہر گروہ کی شکل جدا جدا ہے۔ کوئی بیل کی شکل پر ہے اور کوئی بچھ کی ہیئت پر، پھر ستاروں کی مختلف گردشوں کو دیکھ، کوئی تو ایک جہینے میں تمام آسمان کو طے کر لیتا ہے، کوئی سال میں۔ کوئی بارہ برس میں اور کوئی تیس برس میں۔

سورج اپنا دورہ ایک سال میں اور چاند ایک ماہ میں پورا کرتا ہے اور یہ قیامت تک اسی طرح چلتے رہیں گے۔

أَفَلَمْ يَنْظُرُوا إِلَى السَّمَاءِ فَوْقَهُمْ كَيْفَ بَنَيْنَاهَا وَزَيَّنَّاهَا وَمَا لَهَا مِنْ فُرُوجٍ ۝ ۱۵۶

ترجمہ: کیا اپنے اوپر آسمان کو نہیں دیکھتے ہم نے اس کو کیسا بنایا اور رونق دی اور اس میں کوئی سوراخ نہیں۔

مطلب: آسمان کو دیکھ لو نہ یہ ظاہر کوئی کھپا نظر آتا ہے نہ ستون، اتنا بڑا عظیم الشان جسم کیسا مضبوط و مستحکم کھڑا ہے اور رات کو جب اس پر ستاروں کی قندیل اور جھاڑ فانوس روشن ہوتے ہیں۔ تو کس قدر پُر رونق اور خوبصورت نظر آتا ہے۔ پھر لطف یہ ہے کہ ہزاروں لاکھوں برس گزر گئے نہ اس چھت میں کہیں سوراخ ہوا نہ کوئی ٹکڑہ گرا، نہ پلاسٹر ٹوٹا، نہ رنگ خراب ہوا۔ آخر کونسا ہاتھ ہے جس نے یہ مخلوق بنائی۔ اور بنا کر اس کی ایسی حفاظت کی۔

وَبَنَيْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعًا شِدَادًا ۝ ۱۵۷ وَجَعَلْنَا سِرَاجًا وَهَّاجًا ۝ ۱۵۸ وَأَنزَلْنَا مِنَ الْمُعْصِيَاتِ حَقًّا ۝ ۱۵۹

ترجمہ: اور ہم نے تمہارے اوپر سات مضبوط چٹائی چنی اور ایک چمکتا ہوا چراغ بنایا اور نچرنے والی بدیہوں سے پانی کا ریلہ اتار دیا۔ مطلب: سات آسمان بہت مضبوط بنا جنہیں آج تک اس قدر مدت گزرنے کے باوجود کوئی رخنہ نہیں پڑا۔ خدا نے اس دنیا کی ایسی عظیم الشان بلند اور مضبوط چھت اتنی مدت سے بغیر ستون کے کھڑی کی ہوئی ہے۔ ذرا سا رنگ و روغن اور پلاسٹر بھی نہیں جھڑتا۔

چاند سورج ایک معین نظام اور ضابطہ کے مطابق برابر چل رہے ہیں۔ کبھی ٹھکنے نہیں۔ نہ رفتار میں فرق پڑتا ہے۔ وہ قدرتی طور پر ہر وقت تمہاری کسی نہ کسی خدمت میں لگے ہوئے ہیں۔ تم سوتے ہو

وہ تمہارا کام کرتے ہیں۔ تم چین سے بیٹھے رہتے ہو وہ تمہارے لئے سرگوداں ہیں۔

سورج چاند بلکہ ہر ستارہ اپنے مدار پر پڑا چکر کھا رہا ہے۔ سیارات اللہ کے حکم سے بذات خود چلتے ہیں۔ اسی نے اپنے دست قدرت سے آسمان چاند سورج اور ستاروں کو اس فضا میں ہوائی میں بغیر کسی ظاہری ستون کے تھام رکھا ہے جو اپنی جگہ سے نہیں ہلکتے ورنہ گر کر اور ٹکڑا کر تمہاری زمین کو پاش پاش کر دیتے۔ جب تک اسکا حکم نہ ہو۔ یہ کرات یونہی اپنی اپنی جگہ پر قائم رہیں گے مجال نہیں کہ ایک اچھیرک جائیں۔

اس قدر بڑے آسمان کی شکل تیری چھوٹی سی ہانکھ میں نظر آتی ہے۔ تاکہ تو اس سے حق تعالیٰ کی قدرت اور عظمت کو پہچانے۔ پس ہر ستارے میں ایک حکمت ہے۔ اس کے ثبات میں، اسکی سیر میں، اور اس کے رجوع میں، اس کی استقامت میں اور اس کے طلوع و غروب میں بھی حکمت ہے اور جو سب سے زیادہ روشن و صاف ہے وہ آفتاب کی حکمت ہے تفکر کے بارے میں جو کچھ بیان کیا گیا ہے یہ ایک نمونہ ہے تاکہ تو اس کے سبب سے اپنی غفلت سے آگاہ ہو جائے۔

یہ عالم اجسام حق تعالیٰ کا گھر ہے اور اس کا فرش زمین ہے اور اسکی چھت آسمان ہے۔ اس کے خزانے پہاڑ ہیں اور اس کے گنجینے دریا ہیں حیوانات و نباتات اسکا اثاثہ الیبت ہیں، چاند اس کا چراغ ہے اور آفتاب اسکا مشعل ہے اور ستارے قندیل ہیں۔ فرشتے اس کے کارندے ہیں اور تو ایسا ہے کہ اس کے گھر کے عجائبات سے غافل ہے۔ اسکی وجہ یہ ہے کہ یہ گھر بہت بڑا ہے اور تیری آنکھ چھوٹی ہے جو اس گھر کو دیکھ نہیں سکتی۔

### عقل مندوں کی صفات

عقل مند وہ ہیں جو آیات قدرت میں غور کرنے کے بعد خدا تعالیٰ کے وجود کو برحق مانتے ہیں اور وہ ہر حال میں کھڑے بیٹھے اور لیٹے ہوئے بھی اس سے غافل نہیں۔ جب آسمانوں اور اجسام فلکی کو دیکھتے ہیں اور پھر زمین کی طرف نظر ڈالتے ہیں تو انکی پیدائش میں غور و فکر کر کے یہ کہتے ہیں رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا - کہ اے ہمارے رب! تو نے اس جہان کو بیکار اور غلط کاری سے پیدا نہیں کیا ہر چیز میں سینکڑوں مصلحتیں ملحوظ رکھی ہیں اور جو لوگ باوجود عقل خدا داد کے ان قدرت کے نشانات پر غور نہیں کرتے اور جہان کو از خود پیدا شدہ جانتے ہیں یا انکی پیدائش کسی اور کی طرف منسوب کرتے ہیں یا وہ کچھ فکر نہیں کرتے تو یہ کام جہنم میں جانے کا سبب ہے۔

نیک اور سمجھدار لوگ دعا کرتے ہیں کہ اے

خدا ہم کو جہنم کی آگ سے بچانا۔ ہم آپ کو ہی خالق و مالک مانتے ہیں۔

ہم نے جہان کے حالات میں نظر ڈال کر خدا کو پہچان لیا۔ ہم نے ایک منادی کو سنا جو آواز دیتا تھا کہ اپنے رب پر ایمان لاؤ۔ سو اے رب! اب ہم ایمان لے آئے اور اس کی مخالفت نہ کی۔ یعنی ہم نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور قرآن پر ایمان لے آئے۔ اب اے خدا! جو گناہ ہم سے بتقاضا بشریت ہو گئے ہیں معاف فرما دیجئے۔

### حاصل کلام

خدا تعالیٰ وہ پاک ذات ہے جس نے تمہارے لئے زمین کا بستر بچھا دیا ہے۔ آسمان کی چھت بنا دی ہے۔ آسمان سے پانی اتارا ہے اور اس سے کھانے کے لئے میوے نکلے ہیں۔ اور رات دن کا انقلاب کرتا رہتا ہے۔ موسم تبدیل کرتا رہتا ہے۔ رات کی تاریکی اور خنکی میں سکون و راحت حاصل کرو اور دن کے اچالے میں کاروبار بھی جاری رکھو اور ان انعامات پر خدا تعالیٰ کا شکر ادا کرتے رہو۔ یہ تمام احسانات یاد دلانے کے بعد فرمایا۔

فَلَا تَجْعَلُوا لِلّٰهِ اَدْنٰی اَدْنٰی سُوْرَةِ بَقَرٰہِ ترجمہ: پس تم اللہ کے ساتھ کسی کو شریک نہ بناؤ۔

مذکورہ آیت میں انسان کی آزادی کا اعلان ہے۔ کہ کوئی انسان صرف ایک خدا کے رسوا کسی کا محکوم بن کر نہ رہے۔ اسلام یہ چاہتا ہے کہ سب کا بادشاہ ایک خدا، قرآن پاک قانون الہیہ، تمام انسان آپس میں بھائی بھائی ہیں۔ خدا کا مقصود انسان کی بھلائی ہے۔ انسان کی بھلائی حکم خدا کی پابندی ہے۔ حکم خدا کی پابندی کا نام عبادت ہے۔ عبادت کا مقصود پرہیزگاری یا انسان کی بھلائی ہے مبارک ہیں وہ لوگ جو اس راز کو سمجھ کر حکم خدا کے پابند بن جائیں۔

قَاعَتَبَرُوا يَا اُولٰٓئِی الْاَبْصَارِ

مدرسہ خیر المدارس ملتان کا سالانہ

### جلسہ

حسب دستور سابق مدرسہ خیر المدارس ملتان کا سالانہ جلسہ سر۔ ہر۔ ہر فروری ۱۹۷۱ء بروز جمعہ، ہفتہ، اتوار، منعقد ہوگا۔ جس میں ملک بھر کے جید علمائے کرام اور مشائخ عظام تشریف لاکر اپنے ماعتظمت سے مستفیض فرمائیں گے احباب اور متعلقین تاریخ نوٹ فرمائیں عبدالغفور الوری ناظم مدرسہ خیر المدارس جبریل ملتان شہر



## بقیتہ صدر ایوب کا دورہ

(ص ۱ سے آگے)

اور وہ ظہران میں تھا اور ایران سے لے بھی لگے۔ کوئی خاص بات نہ ہو سکی۔ صدر ناصر نے افغانستان اور پاکستان کے درمیان مصالحتانہ کوشش کیلئے اپنی خدمات بھی پیش کیں۔

اسلامی ممالک کے اندر پورا تعاون اور اتحاد کی خاطر اس تجویز پر بھی بحث ہوئی کہ عالم اسلام کے نمائندے یا سربراہ حج کے موقع پر بڑی سطح پر ایک کانفرنس کریں۔ لیکن صدر ایوب نے اس کو موجودہ حالت میں مزید سیاسی پیچیدگیوں کا سبب بننے کا خطرہ ظاہر کیا۔

## اعزاز و احترام

اس دورہ میں ریاض نجد اور حرمین شریفین میں نیز قاہرہ وغیرہ میں صدر محمد ایوب کا ہر طرح سے اعزاز کیا گیا۔ ان کو مختلف کارخانے ترقیاتی ادارے دکھائے گئے۔ فوجوں نے سلامیاں دیں۔ صدر ایوب نے سلطان نجد اور امیر فیصل کو پاکستان کے اعزازی تمغے عطا فرمائے۔ اور مصریوں نے صدر ایوب کو اعزازی علمی ڈگری عطا کی۔ غرضیکہ یہ دورہ ہر طرح کامیاب اور مفید رہا۔ اس سے جہاں عرب ممالک میں پاکستانی وفار میں اضافہ ہوا۔ وہاں مسلمانوں کے عالمی مسائل کو بھی فائدہ پہنچا۔

دعا ہے کہ اللہ تعالیٰ اہل اسلام کو اللہ کی رسی ختام کر ایک ہونے اور صحیح اور پرانے اسلام کے ذریعہ ایک برادری قائم کرنے کی توفیق عطا فرمائے۔ آمین یا اللہ العالیین۔

## تعداد نذر و طرح یا جنس و نازکی

## اسلامی اصول کی فتح کا اعتراف

اقوام متحدہ کی طرف سے ڈیو گرافک سالنامہ بابت ۱۹۶۵ء حال ہی میں شائع کیا گیا ہے۔ جس کے چند اہم اسباب میں بچوں کی جائز اور ناجائز پیدائش سے بحث کی گئی ہے اور اعداد و شمار کے ذریعہ ثابت کیا گیا ہے کہ دنیا سے شادی کی تقدیس ختم ہو رہی ہے۔ ”اور بچے اندر سے کم اور باہر سے زیادہ پیدا ہو رہے ہیں۔“ اس سالنامہ میں بتایا گیا ہے کہ السلویدور، ڈومینکن ری پبلک، ہندو راس، گوئے ٹیمالا اور پاناما میں حرامی بچوں کا تناسب ساٹھ فیصدی ہے۔ پاناما میں تو چار بچوں میں سے تین بچے باوریلو کی مداخلت یا رسول میرج ریسٹری کے بغیر ہی

پیدا ہوتے ہیں۔ یعنی پچھتر فی صدی حرامی بچے لاطینی امریکہ میں حرامی بچوں کی تعداد سب سے زیادہ ہے۔ یہی حال ویسٹ انڈیز کا ہے۔

دنیا میں ہر خطے اور ہر مذہب کے لوگوں میں یہ بات طوری سمجھی گئی ہے کہ مرد اور عورت کے تعلق کو چند قواعد و ضوابط کے تحت ملکی رسم و رواج کے مطابق قائم کر کے اس کی تشہیر کر دی جائے۔ کہ یہ بھڑا اب بیوی خاوند ہے اور ان کی اولاد جائز اولاد ہوگی۔ انسان فطری طور پر جس طرح کھانے پینے، رہنے، پہنے اور اڑھنے بچھونے کے کاموں میں عام حیوانات سے امتیاز رکھتا اور حلال و حرام جائز و ناجائز اور اپنے پرانے مال میں تمیز کرنے کا پابند ہے۔ اسی طرح وہ نر و مادہ کی حیثیت سے بھی دیگر حیوانات سے ممتاز شان رکھتا ہے۔ ہر رنگہر میں ہر عورت سے ہر وقت جنسی خواہشوں کی تکمیل انسان کا کام نہیں ہے۔ بلکہ اگر غور کیا جائے۔ تو کتوں تک میں یہ صفت پائی جاتی ہے۔ کہ وہ غیر متعین کتے ہیں۔ لیکن وہ موقت بیوی کے طور پر انہیں حتی الامکان دوسرے کتے کی شرکت برداشت نہیں کرتا۔ اور پرندوں میں تو موسم میں ایک ایک بھڑا مقرر ہو جاتا ہے۔ جوئل کو بلا شرکت غیرے بقا نسل نوع کا فریضہ انجام دیتا ہے۔

اگر انسانوں میں شادی کی تقدیس اور جوڑے درجہ بندی کے یقین و تقرر کی فطری ضرورت کو نظر انداز کر دیا جائے تو یہ حیوان سے بھی ذلیل تر ہو جائے گا۔ اور حیوان بشکل انسان یا ترقی یافتہ حیوان کہلانے کا زیادہ مستحق ہو گا۔

## مسلم ممالک اور حرامی بچے

مندرجہ بالا اعداد و شمار ذکر کرنے کے بعد اقوام متحدہ کے سالنامے میں مسلم ممالک کا ذکر بھی کیا گیا ہے اور چونکہ موجودہ مغربی تہذیب میں سب سے زیادہ ترقی یافتہ ملک متحدہ عرب جمہوریہ دھرو شام، ہے اس لئے اسی کو سر فہرست رکھا گیا ہے۔ سالنامہ مذکور میں اعداد و شمار کی روشنی میں بتایا گیا ہے کہ مسلم ممالک میں حرامی بچوں کی پیدائش

کا تناسب ایک فی صدی سے بھی کم ہے۔ اب سوال پیدا ہوتا ہے کہ ایک عالمگیر مسئلہ میں مسلم اور غیر مسلم ممالک میں حرامی بچوں کی پیدائش میں اتنا بڑا فرق کیوں ہے۔ کیا اسلام یا مسلمانوں نے حرامی بچوں کی پیدائش کے سیلاب کے سامنے کوئی بند باندھ رکھا ہے۔ یا وہاں حرام کاروں کی دنیا بھر کٹر دل کی پابندیاں کوئی خاندانی منصوبہ بندی بنائے بیٹھی ہے۔

اس سوال کا جواب بھی اقوام متحدہ کے سالنامے میں یہ دیا گیا ہے۔ کہ چونکہ مسلم ممالک تعدد ازدواج کے قائل ہیں۔ اس لئے وہاں ناجائز اولادوں کا بازار گرم نہیں رہتا۔ اور اسلام کے اس مسئلہ تعدد ازدواج سے ان ملکوں کو جنسی انارکی کے بحران و طوفان سے بچا رکھا ہے۔ یہاں تک کہ ان ممالک میں ناجائز بچوں کا تناسب صفر کے برابر رہ گیا ہے۔ جو لوگ اپنی بے گناہی اور ناجائز سے کہتے ہیں کہ تہذیب کے اس دور میں تعدد ازدواج کا مسئلہ دل کو نہیں لگتا۔ کیا وہ لوگ اس شخص و مشروط تعدد ازدواج کی اجازت پر قدغن لگانے کے بعد اس امر پر خوش ہوں گے۔ اور اس کو عین تہذیب سمجھیں گے کہ فحش اور اور بہتات سوسائٹی سے زنا و بدکاری کے حجاب اور جھجک کو بالکل ختم کر دے اور کیا وہ یہی چاہتے ہیں؟

اگر وہ یہ نہیں چاہتے تو دو حلال بیویوں کی مخالفت کر کے وہ بیسیوں عورتوں سے منہ کالا کرنے کے موجودہ سیلاب کی کیا روک تھام کر رہے ہیں اور کیا وہ تعدد ازدواج کے محدودے چند واقعات کو محسوس کرنے والے اس بے بیاہ طوفان زنا و گناہ، اور اس طرح اس عظیم ظلم کی تلافی پر بھی کچھ سوچ رہے ہیں۔ جو نام نہاد خاوند اپنی ناز و بیویوں پر روا رکھے ہوئے ہیں۔

فَاعْتَبِرُوا يَا أُولِيَ الْأَبْصَارِ

اوندہ خواہش یہ کوئی رسی نہیں ہے جنابت یہ قدرت ہر تہمتوں پر قابو (ماہر القادری)

بندہ گنہگار کافی عرصہ سے قروطن ہے۔ قرض سے نجات کی کوئی سبیل نظر نہیں آتی میرے پاس درج ذیل دینی کتب موجود ہیں جملہ مسلمان یہ دینی کتب صرف لاگت دے کر حاصل کر کے مجھ سے تعاون فرمائیں۔ میں ہمیشہ دعا میں دیتا رہوں گا انشاء اللہ۔ بخاری شریف مترجم عربی السطور محشی شریف کے تین پارے۔ کلام اللہ کے آخری پارہ کی تفسیر عسی، کتاب الوسیلہ، تقوینۃ الایمان، سورۃ یسین مترجم محشی عسی ان کتب کی لاگت صرف دس روپے ہے کوئی صاحب دینی نہ منگا میں۔ محمد موسیٰ طالعلم معرفت مکتبہ الوبیہ اے، ایم۔ اے کراچی



جناب لال دین صاحب اعلیٰ بی، اے بی ٹی

# ایک جگہ سے

اقوام و ملل کی تاریخ کا مطالعہ کرنا اس حقیقت پر اتفاق رکھتے ہیں کہ قوموں کی ترقی و تہذیب کے اسباب پر اگر غور کیا جائے۔ تو دونوں موقعوں پر قوم کے اوبہاء، شعراء اور آتش بیابان علماء ہی پیش پیش نظر آئیں گے۔ جب کوئی قوم قہر مذلت میں زندگی کے مخموس لحاظ گزار رہی ہوتی ہے۔ تو اس قوم کا کوئی ادیب کوئی شاعر یا کوئی عالم دین قوم کے اس اوبہاء کو جن لگا ہوں سے دیکھتا ہے۔ باقی لاکھوں افراد اس بصیرت سے محروم ہوتے ہیں۔ قوم کی ناؤ کو تھپتھپانے دیکھ کر ادیب کا دل جلتا ہے۔ اس کے قلم سے جذبات پیغام بن کر نکلتے ہیں جن کے نتیجے میں سوئی ہوئی قوم بیدار ہونے لگتی ہے اسی وقت شاعر کا دل درد ملت سے بھر جاتا ہے۔ وہ منظر عام پر آتا ہے۔ اس کے رشتہات قلم سے ذہنی انقلاب کے اوزار نکلتے ہیں۔ اس کی آنکھ قوم کی زبوں حالی پر خون کے آنسو روتی ہے۔ وہ اپنے درد دل کو زمین اور دلکش جذبات اور دردناک نعمات میں پیش کرتا ہے۔ جن کو سن کر بھڑکے ہوئے قافلے سیدھی راہ پر آ جاتے ہیں۔ اور آخر منزل مراد پر پہنچ جاتے ہیں۔ لاہور کے ایک فرزانہ دیوانہ نے شاعر کی اس حیثیت کو یوں بیان کیا ہے کہ قوم کو یا جسم ہے۔ افراد ہیں۔ اعضاء قوم منزل صنعت کے راہ پیما ہیں دست و پائے قوم محض نظم حکومت۔ چہرہ زیبائے قوم شاعر رنگین نوا ہے۔ دیدہ بینا ہے قوم مبتلائے درد کوئی ٹھنڈو ہو روتی ہے آنکھ کستور سہد رو سارے جسم سے ہوتی ہے آنکھ اب سنئے! کہ عالم دین اس وقت پیغمبر کی نیابت کا تاج پہنے ہوئے قوم کی راہنمائی کے لئے آگے بڑھتا ہے۔ وہ کراہتی ہوئی انسانیت کو اپنے ہاتھوں سے سہارا دیتا ہے۔ وہ کتابت سنت کی روشنی میں ادیب۔ شاعر بلکہ قوم کے تمام افراد کی ہدایت کا ذمہ دار ہوتا ہے۔ وہ قوم کا ہادی ہے۔ وہ ہر فرد ملت کے زبان و خسران کو اپنا ذاتی نقصان یقین کرتا ہے۔ اس نے قوم کی اصلاح و فلاح کے لئے اپنی زندگی کے تمام و سحر وقف کر رکھے ہیں۔ ہاں ہاں اس کی مجاہدانہ زندگی پر خالق ارض و سما راہنی ہے

اور خدا تعالیٰ کے مقبول بندوں کی نظروں میں ایسے پاک باطن عالم باعمل کی ہر ادا ہزار حسین و آفرین کی مستحق ہے۔  
زرا و مخلصی ہر کس کہ بے منت قدم سایہ بہر گامے کہ بردارد ازو پائے زما چشمتے اگر اس تصویر کے دوسرے رخ پر نگاہ ڈالی جائے۔ تو یہی ادیب اور شاعر اور دنیا پرست عالم دین قوم کی آبادی کو کھنڈرات میں تبدیل کر سکتے ہیں۔ کیونکہ عوام کے رجحانات کا رخ ان کے اشاروں سے بدلتا ہے اور افراد قوم غیر شعوری طور پر ان کی کورانہ تقلید کرتے ہیں۔ خیر! اس مختصر تمہید کے بعد آج ہم کو اپنے ہم عصر اہل قلم سے کچھ کہنا ہے۔ اب اگر پاکستان کے مختلف مکاتب فکر کی ترجمانی کرنے والے حضرات اور ان کی مختلف تصنیفات کا نام لیں اور بعض کی ستائش اور بعض پر تنقید یا تغلیط کریں تو ایسے غازی بننے سے معاشرے میں اور بھی انتشار پھیلنے کا اندیشہ ہے اور ادھر ہم اس انداز سے بھی نا بلند ہیں۔ جس کے متعلق غالب مرحوم نے کہا تھا کہ

لڑتے ہیں۔ اور ہاتھ میں تلوار بھی نہیں لیکن قرآن حکیم کا پر حکمت اسلوب تبلیغ ہمارے پیش نظر ضرور رہنا چاہیے۔  
اُدْعُ إِلَى سَبِيلِ رَبِّكَ بِالْحُكْمَةِ وَ  
الْمَوْحِظَةِ الْحَسَنَةِ وَ جَادِلْهُمْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ۔

اپنے پروردگار کی راہ کی دعوت دو۔ لیکن پختہ باتوں اور نصیحت بھرے طریقے سے۔ اور نہایت خوش اسلوبی کے ساتھ ان سے بحث کرو اس موقع پر ہماری یہ خواہش ہے کہ ہم مسلمانانہ طریق سے اپنی ملت کے اہل قلم سے کچھ عرض کریں۔ اگرچہ ہمارا روئے سخن کسی خاص جماعت کی طرف نہیں ہے۔ لیکن بعض چیزیں اگر بعض جماعتوں کا تشخص بن کر رہ گئی ہوں۔ تو ان کی طرف اشارات کرتے ہوئے۔ پا کر ہمیں معذور سمجھے گا۔ مگر وہاں بھی ہمارا مقصود محض اصلاح ہی ہو گا۔

اب ہم ملک کی عام پیکار کے مطابق اس نوزائیدہ مملکت کے قیام و استحکام کے مسئلہ کو پہلے لیتے ہیں اور ملک کے حقیقی خیر خواہوں کے

سامنے ملت کی دکھ بھری داستان پیش کرتے ہیں کچھ عجب نہیں کہ ہماری دروندانہ فغان ان کے زاویہ نگاہ کو بدلتے ہیں مدد دے۔ اور ملک و قوم کی ناؤ مخدھار سے نکل جائے کیوں نہیں! لیس للانسان الا ما سعی۔

اے وطن عزیز کے معزز صحافیو! میں خدا نے قدوس کی قسم کھا کر کہتا ہوں کہ حصار ملت کی سیسہ پلائی ہوئی دیواریں دشمن کے جدید آلات حرب سے ممکن ہے نیست و نابود نہ ہوں۔ مگر آپ کی جنبش قلم سے شکست و ریخت کے وہ ہولناک مناظر سامنے آ سکتے ہیں کہ الامان! سنئے! جسموں کے انقلاب کی مدت بہت قلیل ہوتی ہے۔ مگر روجوں کے انقلاب دیر سے آتے ہیں اور دیر پا ہوتے ہیں۔ آپ کے ہاتھوں میں وہ قلم ہے اور دماغوں میں وہ فکر، اور دلوں میں وہ گسک ہے کہ اگر آپ تعمیر نو پر غور کریں تو پست ترین بستیوں کے شام و سحر بدل جائیں۔ قوم کی سفاکی اور درندگی کو کریمانہ انداز عطا کریں۔ قوم کے بد اخلاق اور بد قماش عنصر کو شرافت اور کریم النفسی کا سبق سکھائیں۔ مرد تو مرد صفت نازک کے سامنے قرون اولیٰ کی صحابیات کے واقعات اس انداز سے رکھیں۔ کہ "اپوا" کی نازک کلائیوں میں ضربت غازیانہ کر دیں لینے لگے۔ تاریخ کہتی ہے کہ مسلمان مائیں غازی اور نمازی بچے جنتی تھیں اور بہنیں مجاہد بھائیوں کو رجز بہ لوریاں دیتی تھیں۔ مگر آج سگریٹ اسگار و نغمہ و شراب کی گودیوں میں پلے ہوئے خالو طارق رنگین و مصور بوٹروں میں ملبوس میچروں کی وضع قطع بنائے ہینا گھول کا طواف کرتے ہوئے نظر آتے ہیں۔ قوم کو فرنگی ابلیس نے عیش بے ہنگام میں مبتلا کر کے ان سے مجاہدانہ جوہر چھین لئے ہیں۔ دیکھئے۔ نقاش پاکستان نے ان نوجوانوں کو نسوانی حرکات و عادات میں گرفتار دیکھ کر کس طرح خون کے آنسو بہائے ہیں۔

ترے سوئے ہیں، افرنگی ترے قالین ہیں ایرانی لہو جھک کر لاتی ہے جوانوں کی تن آسانی امارت کیا، شکوہ و خسرو بھی ہو تو کیا حاصل نہ زور جبر و جبر تھی میں، نہ استغنائے سلمانی ہاں! اے داعیان تہذیب! اس وقت آپ کا فرض ہے کہ قوم کی پستی اور گراؤ کے اسباب معلوم کریں۔ افراد ملت کو ان کی انفرادی اور اجتماعی لغزشوں سے آگاہ کریں۔ ان کو تہلک عادات سے بچنے کی تجویزیں سچھائیں۔ وہ مسلمان غازی جن کی خارا شگانی کی داستانیں جہل و فحش کی لہروں، بلکہ جزیرۃ العرب کے فردوں تک گرو



یاد ہیں۔ اُن کی تباہ حالی پر آپ ترس کھائیں۔ اُن کی موجودہ کس مہر سی کو ختم کرنے اور اُن کو حیات نو سے آشنا کرنے کے لئے سر دھڑکی بازی لگائیں۔ قوم سوئی ہوئی ہے۔ قوم کے بخت سوئے ہوئے ہیں۔ قوم کی متاعِ حریت اغیار کے ہاتھوں اور اپنے بد افعال کے کارن لٹا رہی ہے ممکن ہے کہ افراد قوم خواب غفلت سے آپ کی شیریں نوائی سے بیدار نہ ہوں۔ اس لئے آپ پر لازم ہے کہ

حدی را تیز تر سے خواب چو محل را گراں، مینی نوار تلخ تر سے زن چو ذوق نغمہ کم یا بی آپ ان کو بھجھوڑیں۔ ان کی خوابیدہ رُحوں اور دلوں کے سامنے ڈھول پلیں۔ پھر بھی قوم کی آنکھ بیداری سے نا آشنا رہے تو اپنی شعلہ نوائی اور اپنے خدا داد آتشیں جذبات سے ان کے رگ و پے کو گرہ بایں۔ ہاں۔ ہاں۔ ادیب کا قلم۔ شاعر کی الہامی نوا اور عالم دین کی بے لوث خطابت دلوں میں زلزلے پیدا کر سکتی ہے۔ بارک اللہ! وہ صورتِ ابرافیل ہی کیا۔ جس سے صدیوں کے مردے محشرستان میں اٹھ کھڑے نہ ہوں۔

اگر سرزمینِ عرب کے آہنی عزم والے بہادروں کو بھی تہذیب چند سالوں میں حریر و دیا کا دلدادہ بنا سکتی ہے۔ تو ہندوستان پر حملہ آور سرخ چہروں والے مغل سات سو برس تک شاہی عیش و عشرت میں رہ کر چغتائی شمشیر زنی کے جوہر سے محروم ہو جائیں تو مؤرخ اسلام کو ہماری قومی ذلت و رطہِ حیرت میں کیوں ڈالے؟ یہ طبع انسانی کی افتاد ہے کہ ماحول کے جادو سے متاثر ہو جاتی ہے اور اس میں ایسا تغیر رونما ہو جاتا ہے۔ کہ شیریں کے بچے بھیڑیوں سے خائف ہونے لگتے ہیں۔ فاج قومیں محکوم کی زندگی بسر کرنے پر مجبور ہو جاتی ہیں۔ عزائم کی بلندی، کردار کی پختگی۔ شبانہ روز محنت شاقہ۔ قربانی کا جذبہ اور بے لوث خدمتِ خلق کا دلولہ اس وقت تک افراد میں قائم رہ سکتا ہے جب تک اُن کی رُوح کو سہل انگاری، تساہل، عیشِ حرام، تصنیع اوقات اور دیگر لغویات سے محفوظ رکھا جائے۔ اقوامِ عالم کے ارتقاء و زوال کے نباض کی زبانی سنیے!

آج کو بتاؤں میں تقدیر اُٹم کیا ہے شمشیر و سنال اول، طاؤس و رباب آخر اکثر اسلامی ممالک میں آج ایسے لٹیرچر کی یورپ سے درآمد یا اشاعت و ترویج ہو رہی ہے جس کا ہر ہر لفظ ایک زندہ و پابندہ قوم کو عیاش و بد کردار بنا سکتی ہے۔ ہمارے ہاں بے شمار رسائل۔ اخبارات اور کتابیں رات دن

چھپتی ہیں۔ لیکن شومئی قسمت سے ۹۵ فی صد افراد ایسے لٹیرچر کو پسند کرتے ہیں۔ جس میں جنسی جذبات و تعلقات کو اباشانہ انداز میں اُبھارا گیا ہو۔ ہمارے اکثر ادیب اور شاعر اور فلم ڈائریکٹروں کے دلوں میں آتشِ شہوت تیز تر کرنے کے لئے اس قدر ہیجان خیز مواد ہتیا کرتے ہیں کہ کیا مجال! اگر زاہد سے زاہد بھی اُس کے لچر پوچ کلام کو پڑھے، سُنے یا فلم دیکھے تو جنسی ہیجان اُسے غلط راستے پر نہ ڈال دے۔ خدا کا غضب! کہ وہ رسائل اور کتابیں فلمی اور جنسی لٹیرچر قوم کی دوئیزگان اور چوچوں کے ہاتھوں میں ہوتا ہے۔ اور پھر نوجوانوں کی ترغیب کے لئے رسائل پر نہایت دل فریب نسوانی فوٹو بنائے جاتے ہیں۔ اور اگر سچ پوچھو تو ادیب، شاعر اور مصوّر رات دن اسی فکر میں ڈوبے رہتے ہیں کہ قوم کی دلی مانگ کو کس طرح پورا کیا جائے۔ سینما کی سٹوریاں لکھنے والے کوئی بڑھئی اور موچی تو نہیں ہوتے۔ آخر وہ بھی دورِ حاضرہ کے قادر الکلام شعراء، ڈرامہ نویس، جذبات نگار ادیب اور زندگی کے بعض شعبوں کے مصوّر ہی سمجھے جاتے ہیں۔ اُن کے مطبوعہ لٹیرچر پر انصاف سے غور کیجئے اور نشریاتی مرکزوں پر فراموشی گیتوں کے اخلاقی معیار کا جائزہ لیجئے۔ تو آپ پر یہ حقیقت واضح ہو جائے گی۔ کہ قوم کی ناؤِ ہلاکت کے دھارے پر چڑھی کی چڑھی ہے نا خدا کے ذہن میں اب طوفان و سکون کا احساس باقی نہیں رہا۔ وہ اپنے حال میں مست ہے اور ادھر اہل کشتی ہر قسم کے خطروں سے بے نیاز ہو کر رنگ ریلیاں منا رہے ہیں۔

اس افسوسناک حالت کو دیکھ کر ہمارا دل خطرناک اندیشوں کا شکار ہو جاتا ہے۔ ہمارے جسم پر کبھی طاری ہو جاتی ہے۔ قوم کی تعمیر نو اور ملکی استحکام کے سارے خاکے دھندلے پڑنے لگتے ہیں۔ آپ ہماری اس کیفیت کو بزدلی سے تعبیر کیجئے۔ مگر ہمارے تصور میں تو جہنم نما فقر اور ہلاکت خیز گرداب آئے لگتے ہیں۔ کیونکہ انسانی تاریخ میں کسی بھی ایسی قوم کا ذکر نہیں ہے۔ کہ اس کے پیرو جان عیش و عشرت میں مستغرق ہوں اور گردشِ افلاک نے اُس کو ادبار و نحوست کی بیڑیوں میں جکڑ نہ دیا ہو۔

فطرت افراد سے انماض تو کرتی ہے لیک کرتی نہیں ملت کے گناہوں کو معاف! راقبال! ہائے یہ اجتماعی نکت! جس کے حال کے آئینے میں مستقبل کی بھیانک صورت نظر آ رہی ہے بھٹکتی ہوئی قوم خدا جانے تباہی کے کس گڑھے میں جا گرے۔ دین اسلام کے پرستار ادیبو اور شاعر! آؤ ہم انسانیت اور انصاف کو اپنے اوپر

حکم تسلیم کر لیں۔ اور پھر اپنے کردار کو ان کے سامنے پیش کر کے فیصلہ پوچھیں۔ تو ہمیں یقین ہو جائے گا کہ اس سیاہ بختی کا اگر آسمان زمین انجام بد نہ دیکھیں تو اور کون دیکھے گا۔ ہائے! ناگاساکی اور ہیروشیما کی تباہی تو پھر بھی کسی محدود دائرے میں تھی۔ مگر ہمارے مقدس وطن کا ہر دماغ اور ہر دل بد اخلاقی کے زہر سے مسموم ہو رہا ہے۔ وہ اجسام کی ہلاکت تھی، یہ ارواح کی بربادی ہے۔ افسوس تو اس بات کا ہے کہ وہی اخلاق سوز اشعار لڑکے کی زبان پر جاری ہیں جو باپ لگنا تا پچتا ہے۔ اور لڑکی کو وہی فلمی گیت از بر میں جو ماں کا وظیفہ بنے ہوئے ہیں۔ غرضیکہ کنوئیں میں بھنگ پڑی۔ رذیلوں کا کیا ذکر شرفاء کے گھر آج بجو، ہارمونیم اور طبلہ سے خالی نہیں ہے رقص و سرود لڑکیوں کا مشغلہ ہی نہیں، بلکہ معاشرے کا اہم جزو سمجھا گیا ہے۔ سکولوں اور کالجوں میں غنیمت کے اوقات رکھے گئے ہیں لڑکوں اور لڑکیوں کا دائرہ مشاطگی اتنا وسیع ہو چکا ہے۔ کہ اگر تمام دن بازار میں بیٹھ کر مختلف فیشنوں کو دیکھا کیا جائے تو یقین ہو جائیگا کہ ان کا شمار تک مشکل ہے۔ خیر! یہ کونسا فلسفہ کا مسئلہ ہے جو بیان کیا جائے۔ ہر آنکھ دیکھ سکتی ہے۔

اب وہ قوم جس کے افراد اخلاقِ جمیدہ سے متصف نہ ہوں۔ جس کا اکثر حصہ عیشِ حرام کی دھت میں کھو چکا ہو۔ جس کے شام و سحر میں تعمیری پروگرام ہلے نام نہ گیا ہو۔ اس کو عشقِ نالوں، جنسی ٹھہریوں، فراموشی گیتوں اور سچا سوز کھیلوں میں مشغول کیا جائے تو وہ کب تک زندہ رہیگی۔

قوم کی ایسی حالت کے موقع پر ادباء شعراء اور علماء کرام کو اپنے فرائض کا پورا پورا احساس ہونا چاہیے۔ اس موقع پر علماء کرام کی خدمت میں نہایت ادب سے صرف اتنی گزارش ہے کہ وہ باہمی اختلافات کو ختم کر کے اصلاحِ قوم کا مشترکہ محاذ قائم کریں۔ کیونکہ یہ ملک و ملت کی نجات و فلاح کا مسئلہ ہے۔ کوئی معمولی بات نہیں ہے۔

اللہ تعالیٰ ہماری لغزشوں سے درگزر فرمائے اور اصلاحِ حال کی توفیق ارزانی فرمائے آمین یا اللہ العالمین۔

### نوٹ

خط و کتابت اور ترسیل زر کے وقت اپنا پورا پتہ تحریر فرمادیں نمبر خریداری کا حوالہ بہت ضروری ہے ورنہ عدم تعمیل کی شکایت بے جا ہوگی دلیہا



جناب محمد شفیع عمر الدین صاحب (سائیکس)

# فکر سزا

(۲)

اس جہان فانی سے کوچ کر کے ہمیں اک عالم جاودانی کی طرف بہر صورت جانا ہے۔ اس لئے ہماری نظر صرف اس دنیا کی تنگ و دو تک محدود نہ رہنی چاہیے۔ بلکہ آخرت کا فکر ہر وقت دامن گیر ہونا چاہیے۔

## قیامت

قیامت کا آنا یقینی ہے۔

(۱) وَإِذَا الْقُبُورُ بُعْثِرَتْ هَ عِلَّتْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ وَأَخَّرَتْ ه

(الانفطار آیت ۴-۵)

ترجمہ۔ اور جب قبریں اکھاڑ دی جائیں گی۔ تب ہر شخص جان لے گا کہ کیا آگے بھیجا اور کیا پیچھے چھوڑ آیا۔ یعنی جو خیریں زمین کی تھیں انہیں اور مردے قبروں سے نکالے جائیں۔ جو بھلے بڑے کام کئے متروک عمر میں یا اخیر میں۔ ان کا اثر پیچھے چھوڑا یا نہیں چھوڑا۔ سب اس وقت سامنے آجائیں گے۔

(حضرت مولانا عثمانی ج ۱)

(۲) ذَلِكَ الْيَوْمَ الْحَقُّ حَتَّى شَاءَ اتَّخَذَ إِلَىٰ رَبِّهِ مَلَايَا (البنا آیت ۲۹)

ترجمہ۔ یہ یقینی دن ہے، پس جو چاہے اپنے رب کے پاس ٹھکانا بنائے۔ یعنی وہ دن آنا تو ضروری ہے اب جو کوئی اپنی چاہے اس وقت کی تیاری رکھے۔ (حضرت مولانا عثمانی ج ۱)

## اعمال نامہ

اس دن اعمال نامہ (سب عملوں کا کسل ریکارڈ) ہر انسان کے سامنے ہوگا۔ وَ دُفِعَ الْكِتَابُ فَتَرَى الْمُحْسِنِينَ مُشْفَعِينَ مَعَهُ وَلَا يَقُولُونَ لَوْلَا مَا هَذَا الَّذِي كُنَّا لَا يَخَادِعُ صَغِيرَةً وَلَا كَبِيرَةً إِلَّا أَحْصَاهَا وَ وَجَدُوا مَا عَمِلُوا حَاضِرًا وَلَا يَظُنُّ رَبُّكَ بِحَدَاةٍ

(الکاف آیت ۶۹)

ترجمہ۔ اور اعمال نامہ رکھ دیا جائے گا پھر تو مجرموں کو دیکھے گا۔ اس چیز سے ڈرنے والے ہوں گے۔ جو اس میں ہے اور کہیں گے اتنیس ہم پر۔ یہ کیسا اعمال نامہ ہے۔ کہ اس نے کوئی چھوٹی یا بڑی بات نہیں چھوڑی۔ مگر سب کو محفوظ کیا ہوا ہے۔ اور جو کچھ انہوں نے کیا تھا سب کو موجود پائیں گے۔ اور تیرا رب کسی پر ظلم نہیں کرے گا یہ وقت بد بخت کافر کے لئے بڑا کٹھن ہوگا۔ اس وقت وہ یہ تمنا کرے گا۔ کہ کاش میں انسان بن کر سیرا نہ ہوتا۔ قبر سے دوبارہ زندہ کر کے حساب و کتاب کے لئے اٹھایا نہ جاتا۔ اور مٹی ہو گیا ہوتا مگر یہ سب تمنائیں بے سود ثابت ہونگی اور اسے بد اعمال کی گرفت سے بچنا ناممکن ہے۔

إِنَّا كُنَّا نَاكُرُهُ عَذَابًا قَرِيبًا هَ تَوْمَ يَنْظُرُ الْمَرْءُ مَّا قَدَّمَتْ يَدَاہُ وَ يَقُولُ الْكَفِّرُ يَلَيْتَنِي كُنْتُ سَرَابًا ه (النازعات - آیت ۴۰)

ترجمہ۔ بے شک ہم نے تمہیں ایک قریب آنے والے عذاب سے ڈرایا ہے جس دن آدمی دیکھے گا جو کچھ اس کے ہاتھوں نے آگے بھیجا تھا۔ اور کافر کہے گا۔ اے کاش میں مٹی ہو گیا ہوتا۔

## اعمال کا نتیجہ

وَأَنَّ السَّاعَةَ آتِيَةٌ لَا رَيْبَ فِيهَا ه وَ أَنَّ اللَّهَ يَبْعَثُ مَنْ فِي الْقُبُورِ ه وَ مِنَ النَّاسِ مَنْ يُجَادِلُ فِي اللَّهِ بِعَتِيرَةٍ عَلِيمَةٍ وَلَا هُدًى وَلَا كِتَابٍ مُنِيرٍ ثَانِي عَطْفِهِ لِيُضِلَّ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ وَ كَذَّبَ فِي الدُّنْيَا خِرًى وَ يُذِيقُهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ عَذَابَ الْخَرْبِ ه ذَلِكَ بِمَا قَدَّمَتْ يَدَاہُ وَ أَنَّ اللَّهَ لَا يَظُنُّ لِّلْعَبِيدِ ه (الحج - آیت ۷-۱۰)

ترجمہ۔ اور بے شک قیامت آنے والی ہے۔ جس میں کوئی شک نہیں اور

بے شک اللہ قبر والوں کو دوبارہ اٹھائے گا۔ اور بعض وہ ہیں جو اللہ کے معاملے میں بے سمجھی اور دلیل اور روشن کتاب کے بغیر تنکیر سے جھگڑتے ہیں۔ تاکہ اللہ کی راہ سے بہکائے۔ اس کے لئے دنیا میں رسوائی ہے اور قیامت کے دن بھی ہم اسے دوزخ کے عذاب کا مزہ چکھائیں گے۔ یہ پترے ہاتھ کے کئے ہوئے کاموں کا بدلہ ہے اور بے شک اللہ بندوں پر ظلم کرنے والا نہیں۔ حاصل کلام قیامت یقیناً آئے گی سب انسان زندہ کر کے قبروں سے اٹھائے جائیں گے۔ اب جو شخص دین کے علم کی سوچہ بھی نہ لکھتا ہو۔ راہ ہدایت سے بے بہرہ ہو۔ احکام الہی سے غیر واقف ہو۔ اور اس کے باوجود بھی اللہ کے بارے میں اپنی خواہش اور رائے سے لوگوں کے ساتھ جھگڑتا پھرے۔ خود دین حق سے اعراض کرنے والا ہو۔ دوسروں کو بھی دین حق سے بہکائے۔ وہ دنیا میں بھی اطمینان کا سانس ہرگز نہ لے گا۔ دنیا میں ذلیل، رسوا اور خوار رہے گا۔ اور قیامت کے دن جہنم کے سخت عذاب میں مبتلا ہوگا۔ تب اسے کہا جائے گا۔ یہ تیری اپنی کرتوتوں کا پھل ہے۔ اللہ تعالیٰ اپنے بندوں پر ظلم کرنے والا نہیں۔

دوسری جگہ ارشاد باری تعالیٰ ہے۔ مَا يُجَادِلُ فِي آيَاتِ اللَّهِ إِلَّا الَّذِينَ كَفَرُوا فَلَا يَغْزِرُكَ تَقْدِيرُهُمْ فِي الْبِلَادِ (المومن آیت ۴)

ترجمہ۔ اللہ کی آیتوں میں نہیں جھگڑتے مگر وہ جو کافر ہیں۔ پس ان کا شہروں میں چلنا پھرنا آپ کو دھوکا نہ دے۔

یعنی اللہ کی باتیں اور اس کی عظمت و قدرت کے نشان ایسے نہیں جن میں جھگڑا کیا جائے۔ مگر جن لوگوں نے یہ ٹھکان لی ہے کہ روشن سے روشن دلائل و براہین اور کھلی کھلی باتوں کا بھی انکار کیا جائے وہ ہی سچی باتوں میں ناحق جھگڑتے ڈالتے ہیں۔

یعنی منکین کا انجام تباہی اور ہلاکت ہے۔ وہ فی الحال شہروں میں چلتے پھرتے اور کھاتے پیتے نظر آتے ہیں، اس سے دھوکا نہ کھانا چاہیے۔ یہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے اہمال و استدرج ہے کہ چند روز چل پھر کر دنیا کے مزے ادا لیں، یا تجارتیں اور سازشیں کر لیں، پھر ایک روز غفلت کے نشہ میں پوری طرح مخمور ہو کر پکڑے



جائیں گے۔ اگلی قوموں کا حال بھی یہی ہوا۔  
(حضرت شیخ الاسلام عثمانیؒ)  
دوسرے مقام پر انسان کی اس طرح کی ناشکری کا ذکر ہے:-

الْمُتَوَدُّ أَنْ اللَّهَ سَخَّرَ لَكُمْ مَّا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَأَسْبَغَ عَلَيْكُمْ نِعَمَهُ ظَاهِرَةً وَبَاطِنَةً وَمِنَ النَّاسِ مَن يُجَادِلُ فِي اللَّهِ بِخَيْرٍ عِلْمٍ وَلَا هُدًى وَلَا كِتَابٍ مُّنِيرٍ

(لقنن - آیت ۲۰)

ترجمہ:- کیا تم نے نہیں دیکھا کہ جو کچھ آسمانوں اور جو کچھ زمین میں ہے۔ سب کو اللہ نے تمہارے کام پر لگا رکھا ہے اور تم پر اپنی ظاہری اور باطنی نعمتیں پوری کر دی ہیں۔ اور لوگوں میں ایسے بھی ہیں جو اللہ کے معاملے میں جھگڑتے ہیں۔ نہ انھیں علم ہے اور نہ ہی ہدایت ہے، اور نہ روشنی بخشنے والی کتاب۔

یعنی آسمان و زمین کی کل مخلوق تمہارے کام میں لگا دی ہے، پھر تم اس کے کام میں کیوں نہیں لگتے؟

کھلی نعمتیں وہ جو جو اس سے معلوم ہوں۔ یا بے تکلف سمجھ میں آجائیں۔ پھٹی وہ جو عقلی غور و فکر سے دریافت کی جائیں۔ یا ظاہری سے مادی و معاشی اور باطنی سے روحانی و معنوی نعمتیں مراد ہوں۔ گویا پیغمبر بھیجا، کتاب اُتارنا، نیکی کی توفیق دینا، سب باطنی نعمتیں ہوں گی۔ واللہ اعلم۔

یعنی ایسے کھلے ہوئے انعام و احسان کے باوجود بعض لوگ آنکھیں بند کر کے اللہ کی وحدانیت میں یا اس کی شئون و صفات میں، یا اس کے احکام و مترواح میں جھگڑتے ہیں، اور محض بے سبب جھگڑتے ہیں۔ نہ کوئی علمی اور عقلی اصول ان کے پاس ہے، نہ کسی مادی برحق کی ہدایت، نہ کسی مستند اور روشن کتاب کا حوالہ۔ محض باپ دادوں کی اندھی تقلید ہے۔ جس کا ذکر اگلی آیات میں آتا ہے۔

## منکروں کے آخری لمحات

وَلَوْ تَرَىٰ إِذْ يَتَوَفَّى الَّذِينَ كَفَرُوا الْمَلَائِكَةُ يَضْرِبُونَ وُجُوهَهُمْ وَأَذْهَبَهُمْ وَذُوقُوا عَذَابَ الْحَرِيقِ ذَٰلِكَ بِمَا قَدَّمْتُمْ آيَاتِي كُفِّرُوا وَآلَئِكَ لَئِيْسَ بَطْلَانٌ لِّلْعَالَمِينَ (الأنفال - آیت ۱۵۰-۱۵۱)  
ترجمہ:- اور اگر تو دیکھے۔ جس وقت

فرشتے کافروں کی جان قبض کرتے ہیں۔ ان کے مونہوں اور پیٹھوں پر مارتے ہیں۔ اور کہتے ہیں جلنے کا عذاب چکھو۔ یہ اسی کا بدلہ ہے۔ جو تمہارے ہاتھوں نے آگے بھیجا۔ اور بے شک اللہ بندوں پر ظلم نہیں کرتا۔

یعنی "کرونی خویش آمدنی پیش" والا معاملہ ہے۔!

مرتے وقت انسان جہلت کی تمنا کریگا۔  
فَيَقُولُ الَّذِينَ ظَلَمُوا رَبَّنَا أَخْرِجْنَا إِلَىٰ أَجَلٍ قَرِيبٍ لَّا تَجِبْ دَعْوَتَكَ وَتَتَّبِعِ الرَّسُولَ (ابراہیم - آیت ۴۳)

ترجمہ:- تب ظالم کہیں گے اے رب تمہارے۔ ہمیں تھوڑی مدت تک جہلت سے کہ ہم تیرا بلانا قبول کر لیں۔ اور رسولوں کی پیروی کریں۔

مگر نہ ہی یہ تمنا مرتے وقت قبول ہوگی نہ ہی قیامت کے دن دنیا میں دوبارہ لوٹنے کی درخواست قبول کی جائے گی۔ صرف حسرت ہی حسرت رہ جائے گی۔ حسرت بھی وہ جو کبھی پوری نہ ہوگی۔

إِنَّ أَجَلَ اللَّهِ إِذَا جَاءَ لَا يُؤَخَّرُ لَوْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ (نوح - آیت ۴)  
ترجمہ:- بے شک اللہ کا وقت ٹھیکرایا ہوا ہے۔ جب آئے گا تو تاخیر نہ ہوگی۔

اس دن انسان کے سب اعمال اس کے سامنے ہوں گے۔

يُنذِرُوا الْإِنْسَانَ يَوْمَئِذٍ بِمَا قَدَّمَ وَأَخَّرَ (القيمہ - آیت ۱۲)

ترجمہ:- اس دن انسان کو بتا دیا جائیگا کہ وہ کیا لایا اور کیا چھوڑ آیا۔

یعنی پھرانے اور نئے، اگلے اور پچھلے چھوڑے اور بڑے، سب اعمال بتائے جائیں گے۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا وَجَعَلْنَا مَا عَمِلُوا خَافِرًا وَلَا يَظُنُّ رَبُّكَ بِمَا عَمِلُوا (الکہف - آیت ۴۴)

ترجمہ:- اور جو کچھ انھوں نے کیا تھا سب موجود پائیں گے۔ اور تیرا رب کسی پر ظلم نہیں کرے گا۔

نیر اللہ تعالیٰ نے فرمایا:-  
بَلِ الْإِنْسَانُ عَلَىٰ نَفْسِهِ بَصِيرَةٌ  
وَلَوْ أَلْقَىٰ مَعَاذِيرَهُ (القيمہ - آیت ۱۴-۱۵)

ترجمہ:- بلکہ انسان اپنے اوپر خود شاہد ہے۔ گو وہ کہتے ہی بہانے پیش کرے۔  
یعنی انسان اپنے نفس کا خود گواہ ہے گو وہ انکار کرے یا جیلے بہانے پیش

کرے۔ مگر وہ اپنے افعال سے باخبر ہے۔  
اور نیز ارشاد باری تعالیٰ ہے:-  
إِنَّمَا كُنْتُمْ لَدَيْهِ تُكَفِّرُونَ  
عَلَيْكُمْ حَسْبُ اللَّهِ (بنی اسرائیل آیت ۱۷)  
ترجمہ:- اپنا اعمال نامہ پڑھ لے۔ آج اپنا حساب لینے کے لئے تو ہی کافی ہے۔

حضرت علی ابن ابی طلحہؓ فرماتے ہیں:-  
حضرت عباسؓ نے فرمایا "بلکہ انسان اپنے اوپر خود شاہد ہے۔ اس کے کان، ہاتھ پاؤں اور دیگر اعضاء ہیں۔ بقول حضرت قتادہؓ وہ اس کے اوپر گواہ ہوں گے۔" (ابن کثیر ج ۲)

## جائزہ حسن قرأت

ملتان ۱۱ نومبر۔ جائزہ حسن قرأت میں شرکت کے لئے سب سے قرأت جلنے کی شرط اُڑادی گئی ہے البتہ بڑوں اور طالب علموں کے لئے حافظ اور قاری ہونا ضروری ہے۔ داخلہ کی تاریخ ۲۵ نومبر تک بڑھادی گئی ہے۔ اس لئے شرکت کے متمنی اپنا داخلہ جیلے بھیجیں۔ ہندو سورویہ کے فقہ انعامات تقسیم ہوں گے۔ انعقاد جائزہ کی تاریخ کا بعد میں اعلان کیا جائے گا۔

مفتی عبدالرحمن خاں سکرمی

## "نقیب اسلام" مفت

سلک مرادید کا ۴۴۴ وال دانہ نقیب اسلام ۴۴۴ صفحات پر مشتمل ہو گیا ہے۔ اس میں نماز کے مسائل واضح کرنے کے علاوہ دیگر سابقہ مذاہب کی تکمیل آخری مذہب اسلام کی صورت میں ثابت کی گئی ہے۔ اسلامی تعلیمات سے متاثر ہو کر ایک غیر مسلم خاندان کے مشرف باسلام ہونے کو پرائز قصہ کے برابر میں بیان کیا گیا ہے۔ یہ رسالہ پتہ ذیل پر خرچ ڈاک کے لئے پانچ پیسے کے اور ۲۵ ستمبر ۱۹۹۰ء کے بعد بے سکہ کے اٹھ پیسے کے ٹکٹ بھیج کر مفت منگایا جاسکتا ہے۔

مولوی محمد ظفر علیگ بلاک نمبر ۴۴۴-۴۴۴ سرگودھا

## احباب کی اطلاع کیلئے

مولانا غلام قادر صاحب تنظیم مدرسہ اسلامیہ فاروقیہ لاہور پورہ ملتان شہر ۲۵ نومبر سے اصلاح نفس کے سلسلہ میں شیخ المتقین حضرت مولانا احمد علی صاحب امت برکاتہم کی خدمت میں لاہور چلے گئے ہیں لہذا خط و کتابت درج ذیل پتہ پر کیا کریں۔ مولوی غلام قادر ملتان معرفت دفتر خدام الدین شہر لاہور لاہور شہر۔  
العراض: سید الروف خزانچی مدرسہ اسلامیہ فاروقیہ ملتان



# انصاف

ذیل میں ایک منظوم انگریزی کہانی کا اردو ترجمہ پیش کیا جا رہا ہے۔ ظاہر ہے یہ ایک کہانی ہے جسے حقیقت سے دور کا تعلق بھی نہیں لیکن سبق آموز ضرور ہے۔

اس سے انصاف اور انصاف کا سبق ملتا ہے۔ امید ہے بچے اسے دل چسپی سے پڑھیں گے۔  
ایک بادشاہ کی تم کو سنا تا ہوں کہانی!  
انصاف کا مالک تھا اور انصاف پسند تھا  
شہرہ تھا زمانے میں کہ انصاف پسند ہے  
دیکھا نہ سنا اس سا زمانے میں رحم دل  
جو بھی تھا بادشاہ پہ دل و جاں سے فدا تھا  
تاریخ اس مثال پہ شاہ داں رہے گی

ملتا نہیں انصاف میں اس کا کوئی ثنائی  
یہ ایک حقیقت ہے نہ سمجھو یہ کہانی

اس کے بھرے دربار میں جو واقعہ ہوا  
جو پہرے وار دیکھا وہ استادہ کھڑا تھا  
ایک دوسرے سے بولتا بھی تو محال تھا  
انسان تھے وہ، یا کوئی کھجے سے گڑے تھے  
لینے پناہ خدمت سرکار میں آئی  
مجھ کو بچا لے موت نے گھبرا ہے آن کر  
بیتی سے تیرے ساتھ کیا مجھ کو ذرا بنا  
پھر گفتگو کا اس طرح آغاز ہوا  
پہنچے سے اس شکاری کے ہتھ چھڑا لے  
کہ اس کو حوالے میرے اس میں نہ ہو دیری  
اس کے لئے میں اپنے نشین سے دور ہوں  
اللہ نے بنائی ہے یہ میرے واسطے  
تیری پناہ لینے کو یہ آگئی ہے شاہ  
پر واز کرنا میرے لئے اب محال ہے  
بولا پناہ میں میری ہے اب اس کو چھوڑ دو  
اور تو اگر کہے تو میں دُنبہ ذبح کروں  
لایا ہوں جو امید اسے کیسے توڑ دوں  
دُنبے کے گوشت کی کوئی حاجت نہیں مجھے  
انصاف میرے ساتھ کر آنکھوں کے اُجالے  
پھر گوشت اپنے جسم کا تم مجھ کو کھلاؤ  
بھر دوں میں تیرے شکم کو مقدور ہے مجھ کو  
اور اس کے ساتھ ساتھ اچھا سا ہو چاقو  
اک پل میں حاضر سارا یہ سامان ہو گیا  
تاکہ وہ فاختہ کو بچا لیوے جان سے  
اور فاختہ کو دوسرے پڑے میں دی بیٹھا  
جیسی کہ بادشاہ بھی برابر میں تل گیا  
نخنی سی فاختہ کہاں اور بادشاہ کہاں  
اس امتحان میں پورا وہ اُترا اسے دوستو  
اللہ کا بنایا ہوا تاج وار تھا  
سارے جہاں پہ بن کے گھٹا گویا چھا گئی

آئی صدا یہ غیب سے اے شاہ با وفا  
انصاف تیرا دیکھ کر بے حد میں خوش ہوا

ایک روز کا میں تم کو سناؤں وہ ماجرا  
دربار خوشہ چینوں سے اس روز بھرا تھا  
کیا بادشاہ کا دیکھتے جاہ و جلال تھا  
خدا موم با ادب وہاں خاموش کھڑے تھے  
ایک خستہ حال فاختہ دربار میں آئی  
کی عرض فاختہ نے کہ اے شاہ نامور  
پھر بادشاہ کا اُسے ارشاد یوں ہوا  
اتنے میں وہاں ایک شہباز آ گیا  
گنتی تھی فاختہ تو مجھے اس سے بچا لے  
شہباز بولا فاختہ خوراک ہے میری  
بھوکا ہوں اور بھوک سے میں چکنا چور ہوں  
اے شاہ خدا کے واسطے اس کو نہ پناہ دے  
پیچھا کیا ہے میں نے چٹانوں سے اس کا آہ  
اب بھوک سے بدن میرا بے حد نڈھال ہے  
جب باز کی شاہ نے سنی ساری گفتگو  
بھوکا ہے تیرے واسطے بکرا ذبح کروں  
شہباز بولا فاختہ کو کیسے چھوڑ دوں  
بکرے کے گوشت کی تو ضرورت نہیں مجھے  
یہ میری خوراک ہے کہ میرے حوالے  
جو فرض ہے تمہارا کہ جاں اس کی بچاؤ  
پھر کہا بادشاہ نے کہ منظور ہے مجھ کو  
فرمان شہنشاہ ہوا: لاؤ تو ترازو  
جاری جو بادشاہ کا فرمان ہو گیا  
کٹوایا گوشت تھوڑا سا پھر اپنی ران سے  
اک سمت تو ترازو میں وہ گوشت رکھ دیا  
وہ گوشت فاختہ کے برابر نہ ہو سکا  
جیراں تھے لوگ دیکھ کر یہ ماجرا وہاں  
لیکن یہ امتحان تھا شاہ کا اُسے دوستو  
یہ شان بادشاہی تھی اور یہ وقار تھا  
رحمت خدا کی جوش میں اس وقت آگئی

(ایک انگریزی نظم سے ماخوذ)

اختر بزمی - بہاولپور



رجب ۱۱۸۱

ایڈیٹر

مولوی علیہ الد  
انور

نمبر ۴۰

شرح چند

سالانہ کیا روپے ششماہی چھ روپے

سیر فراہی: تین روپے

منظور شدہ محکمہ تعلیم و جل مغربی پاکستان

۳۲ رسالے

مختلف مضامین پر عام فہم اردو میں شائع کئے گئے  
ہیں۔ بفضلہ تعالیٰ اس وقت تک ۹ لاکھ ۹۵  
ہزار تک سارے ہندو پاک میں تقسیم کئے  
جا چکے ہیں۔ ہر مسلمان مرد، عورت اور بچے کے  
لئے ان کا مطالعہ ضروری ہے۔

رقم ہر حالت میں پیشگی روانہ کریں۔

ہادیہ مجلد ۶

ملنے کا پتہ

ناظم انجمن خدم الدین دیروزه شیرازوالہ لاہور

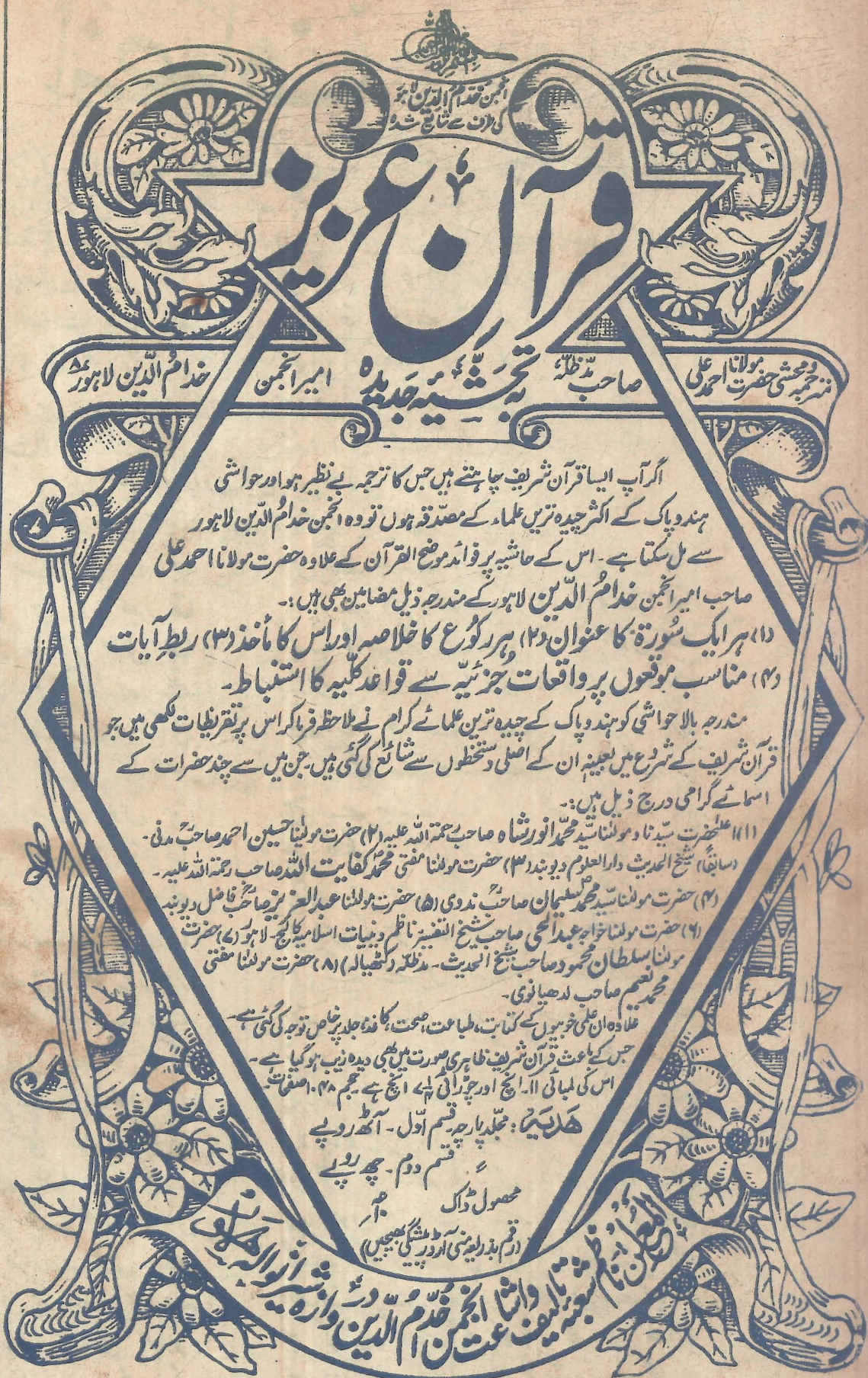
مَنْعَقُ طَبِيعَاتِ

گلدسته صد احادیث نبوی مجلد چہارم

قیمت ۸ روئے معہ محصولہ اک عم

۵	۱	عمر	مجموعہ تفاسیر مجلہ
۲	۱	۳	ضرورت قرآن
۵	۱	۵	اسماء اللہ الحسنى
۲	۱	۳	مقصد قرآن
۵	۱	۳	استحکام پاکستان
۲	۱	۲	اصلی حقیقت
۲	۱	۲	ہستی اور روزِ خی کی پہچان
۵	۱	۳	نجات دارین کا پروگرام
۵	۱	۳	مسٹر اور علماء

ناظم انجمن خدام الدین شیراز الکبیر الہیو



سب سے بہتر

اللاته ط انك

آج ہی آزمائے